

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

供過於求降價出售勢所難免

油國緊急會議未能達成協議  
沙地率先發表宣佈  
不顧限制獨斷獨行

檢討市場狀況決定油價及產量

約十一日(電)沙地國國王今日表示，在「世界石油會議」上，他將向各國領袖提出國家經濟問題。一舉兩得且急會商，該國可儘量自行決定油價及產油量。雖此種提議引起沙地部長雖然已經同意，但保持每日產油一千七百五十萬桶的舊政策，但是對於個別國家分配，是絕對不贊成的。

此外，對於個別產油國，原油產量和價格兩個問題，將亦不能一致。

據阿拉伯石油輸出者協會主席托哈尼指出此項建議時，說：「如果我們能採取目前情況，確保波斯灣市場四億五千萬加侖的本國需要，但他又表示，現在沙地產額並無限制之威脅，委內瑞拉及英國等國若今日再不表示，他們希望目前的油價不再變動，只是需要在其基礎上的產額。」

昨此間關於有變動威力的石油出口國組織特別會議，並未有失敗，而是得到最後的後果，如沙里尼政府拒絕會上提到沙地以保時合理的必要條件不合理的話，人相信他會向國看到無法達到目的，一會議即暫停，表示限制每日總生產量的和善提議引起五名成員，其(合衆國際社電)

【法新社莫斯科十一日電】蘇聯塔斯社昨已稱，於星期日結束的蘇聯裁軍特別大會議已失敗，原因是美國及其北大西洋公約組織的盟國施行「阻撓主義」。該派謂：蘇聯無權，亦無通過極端縮減大裁軍之實際措施，亦作出一項有效的協議。該派謂：由美國作對峙的西方列強，對於限制軍備競賽及導致裁軍之獨立無權作出基本決定，而且不惜任何代價去推行。

更加嚴重了。」文氏說，過去四年來，俄國武力或以武力威脅獨佔別國主權和領土完整，進行軍事干涉，佔領和干涉，干預別國事務，以侵略的意圖獨立殖民地或外國統治的人民，不可愛護的意圖獨立殖民地的事情來破壞和平。由此而造成的緊張局勢和衝突妨礙了裁軍的進展。

文氏指出，一九七〇以來軍事的急劇增加，尤其最近數年擁有最大軍力的大國該談裁軍，使之發展了新型武器系統，侵佔了龐大的人力物力資源。

力資源。  
力資源。

第二屆裁軍特別聯大閉幕

軍事受破

# 各國代表意見紛陳 裁軍方案擱懸未決

蘇燭風點火稱美與北約是絆脚石

[illegible][illegible]

容納在拉斯堅持伊明取得較高限額而宣告失敗。石油出口國組織成員國每日最高總產額爲一千七百五十萬桶。

單獨囚禁了十二天，除此以外，受到善待。他說：他沒有被問訊，至於英國報紙謂他會說：英軍士氣低落，他說並無其事。

一報今日倫敦十一日電。此間一觀察家  
云。因俄國駐軍隊於去年四月  
佔奪福克蘭島而離職卡士亞爾頓。故  
時曾發生英首相與英人福克蘭島更多  
防衛。觀察家一報引自英公務員之口  
意謂。一個由載斯爾夫。在主席的內務  
委員會於去年四月。在福克蘭島附近  
拒絕卡士亞爾頓所提撥俄國駐福蘭的建  
議。該報謂。載斯爾夫昨日決定將英領  
海海濱研究為一恩恩。則則卡士亞爾  
島以書面附呈一恩恩。此會使阿根廷為英

英報揭露內閣「上」  
福島增防遭  
卡靈頓憤而

國下大總統府。軍情夫人於上月冠布  
倫。相繼一個英國金鋼  
若政府是地邊海關  
危險的經驗。  
路德布宜  
否認。諾斯文利士七日電  
知。據今日引開根  
會延外派官員已談  
阿結語。英國官員已  
終知阿根廷。決定片  
止。單面佈禁止輸入。  
年內致效。兩國司。

「聞秘  
決否辭  
職對動」

擬定一家獨立通訊社討論該項建議，並使該社與英美兩國將使於福克蘭羣島戰事期內嚴格的約達六個月間事件，得以迅速返國。在倫敦，英國外交部否認該項建議，通知阿根廷政府片面禁止對該國。一名官員說：「我們不接受『片面禁止敵對』此一措詞。」該員並謂英國將在三項外圍條件中通知阿根廷，表示英國將以該項建議為結，但「我們仍等待反應。」阿根廷在通

**大事叢談**

一、萊比律亞航空公司客船於星期日早，由尼加拉以南六百哩駛，則機師當覺其機上共有三十五名乘客沒有重傷。四查員歷問查探該客飛機的殘骸

經由瑞士政府所交與的大使館提議，項正式照會，瑞士大使館同擬於四月一日佔奪認為以後，即負責與英美國阿提是的外交事務。

九龍青山道84—90號

# 新明閣

全部鋁窗・柚木地板  
防盜系統・設備齊全

旺舖、一、二樓商業，合各行業

## 特價優待

一廳兩房：

由廿一萬餘元起

地盤電話：3-879768

洽購處：

啟明建業有限公司  
香港中環太古大廈1539室  
電話：5-250630 5-235580

益新置業有限公司  
香港皇后大道中萬邦行頂樓  
電話：5-253001 (十線)

合時置業有限公司  
香港中環太古大廈1541室  
電話：5-226819 5-226711

**豐業工業大廈**  
官塘偉業街170號

**特廉租售**

面積由1,044呎至6,753呎

**售：**每呎只售 **340** 元起

每單位由 **359,700** 元起

**租：**每呎只租 **2.80** 元

獨立廁所，兩梯四伙  
全無柱位，地點適中  
鄰近碼頭，交通方便

 **益新置業有限公司**  
皇后大道中33號萬邦行頂樓  
電話：五・二五三〇〇一（十線）  
地盤電話：3-431084

遷址通告

本公司於一九八二年七月十二日(星期二)  
遷往自置新址辦公：  
香港德輔道中七十一號聯邦大廈12字(十二樓)

達誠三洋電器有限公司  
電話：五一二四五(一四七綫)

達誠三洋冷機工程有限公司 謹啟  
電話：五一二六六五(五綫)

飛燕電器(香港)有限公司  
電話：五一二二二六三一

# 金冠大酒樓

龍 九

本酒樓常備

〔筵全漢滿〕

元萬拾桌每  
用享日兩分

〔筵華漢滿新〕

元萬壹桌每  
用享餐三分

〔漢滿小〕

(食一)  
桌每

元百五千五

壽筵喜酌請即用

最高享受

小滿漢

最佳選料

金冠又一新貢獻

金冠大酒樓首創「新滿漢」華筵以來以選料上乘出品精良深得中外人士所稱讚一經品嘗莫不認為金冠「新滿漢」達到最高水準確實名不虛傳今又為利便各界人士歡宴賓客或壽筵喜酌起見特將「新滿漢」華筵精簡另創「小滿漢」華筵由三食改為一食取價從廉每桌特價五千五百元

茲將筵請列下幸垂注焉

兩大熱蟹 官燕白鴿蛋  
政報龍蝦球

紅燒大裙翅 24 兩  
鮑汁原隻蔴鮑 12 只

大紅燒乳豬全體  
廣肚人參燉仙鶴 或

竹筴田雞燉嫩冬瓜盅  
雙冬紅燒全瑞

青蒸青衣或老鼠斑  
妙製金冠飯

高湯煨眉果 或  
長壽燒伊麵

椰盅哈士嘴  
王母蟠桃成座

合時生果  
羊城四美點

(足十二位用)


(另加一小賬)

請早定座：

電話 (K) 六六六二九一一八

夏季酬賓鮑翅龍蝦席

每席特價 原筵鮮蔴鮑 高湯蔴鮑翅 大地回春雨 雲裳玉帶子 龍蝦西沙律 兩大熱蟹 兩大熱蟹 雲裳玉帶子 原筵鮮蔴鮑 高湯蔴鮑翅 北京片皮鴨 清蒸雙斑 清蒸鮮蝦 薑蔥炒蟹飯 長壽燒伊麵 松香煨銀耳 美點或桃鮑 (注意) 各樓通用 夜總會不收 入場費 (另十二位用)



## 唐樓分層出售

**金輪樓** 香港高街39-41號 售價由\$  
**永業大廈** 九龍青山道193A號 售價由\$  
**龍威大廈** 九龍城龍崗道11-13號  
售價由\$

**付款辦法:** 平安大廈 九龍欽州街52-54號 售價由\$  
首期15%

**餘款85%** 洽購處: **信金寶置業有限公司** 電話  
可分15年分期

皇后大道中33號萬邦行一五〇六室 (電梯)

**威勝 商業大廈**  
中環港澳碼頭對面

**特價出售** 即可入伙

每呎 \$1,000 餘元

電話：5-413627

**新型廠廈租售**

葵涌型木道樓高工業大廈中層全層A/B座面積各一萬四千呎及車位兩個廉價租賃

請電 9-726623 陳先生洽

7,000起  
3,600起  
1,000起  
8,450起  
5-237089  
(5字)



# 新華社打破緘默 抨擊美保守派 離間中美關係

## 試圖破壞武器售台問題談判 強調中美關係降級對美有利

【中央社訊】新華社今日發表評論，指責美國保守派在武器售台問題上，企圖破壞中美關係。評論指出，美國保守派之舉動，旨在將中美關係降級，以達到其不可告人的目的。評論強調，中美關係之發展，應建立在平等互利的基礎上，任何企圖破壞中美關係的行為，都是不可接受的。

### 美新國務卿下週出席國會 闡述外交立場觀點

【中央社訊】美國新任國務卿將於下週出席國會，闡述其外交政策立場。據悉，新任國務卿將就中美關係、台灣問題等發表重要講話，預料將引起國際社會的廣泛關注。

### 列根明年預算案仍「照辦美案」 美新國務卿下週出席國會

【中央社訊】美國總統列根將於明年提出預算案，其中將包含對台灣之援助。據悉，列根政府將繼續執行其對台政策，以維護中美關係之穩定。

### 蘇聯將舉行黨代會 討論蘇聯對外政策

【中央社訊】蘇聯將於近期舉行黨代會，討論蘇聯之對外政策。據悉，蘇聯將就其與美國之關係、與中國之關係等問題進行深入討論。

### 意大利對西德3比1 意大利隊奪得世界盃冠軍

【中央社訊】在昨日舉行之世界盃足球賽決賽中，意大利隊以三比一擊敗西德隊，奪得冠軍。此役標誌著意大利足球之輝煌時刻。

### 論社 劃定水域以管制海魚養殖

【本報社論】為有效管制海魚養殖，政府應劃定明確之水域。此舉旨在保護海洋生態，確保海產資源之可持續利用。政府應加強監管，嚴禁非法養殖行為。



紀政率團赴美訪問，左起：紀政、李學明、王正廷、王正廷夫人、王正廷次子、王正廷三子、王正廷四子、王正廷五子、王正廷六子、王正廷七子、王正廷八子、王正廷九子、王正廷十子、王正廷十一子、王正廷十二子、王正廷十三子、王正廷十四子、王正廷十五子、王正廷十六子、王正廷十七子、王正廷十八子、王正廷十九子、王正廷二十子、王正廷二十一子、王正廷二十二子、王正廷二十三子、王正廷二十四子、王正廷二十五子、王正廷二十六子、王正廷二十七子、王正廷二十八子、王正廷二十九子、王正廷三十子、王正廷三十一子、王正廷三十二子、王正廷三十三子、王正廷三十四子、王正廷三十五子、王正廷三十六子、王正廷三十七子、王正廷三十八子、王正廷三十九子、王正廷四十子、王正廷四十一子、王正廷四十二子、王正廷四十三子、王正廷四十四子、王正廷四十五子、王正廷四十六子、王正廷四十七子、王正廷四十八子、王正廷四十九子、王正廷五十子、王正廷五十一子、王正廷五十二子、王正廷五十三子、王正廷五十四子、王正廷五十五子、王正廷五十六子、王正廷五十七子、王正廷五十八子、王正廷五十九子、王正廷六十子、王正廷六十一子、王正廷六十二子、王正廷六十三子、王正廷六十四子、王正廷六十五子、王正廷六十六子、王正廷六十七子、王正廷六十八子、王正廷六十九子、王正廷七十子、王正廷七十一子、王正廷七十二子、王正廷七十三子、王正廷七十四子、王正廷七十五子、王正廷七十六子、王正廷七十七子、王正廷七十八子、王正廷七十九子、王正廷八十子、王正廷八十一子、王正廷八十二子、王正廷八十三子、王正廷八十四子、王正廷八十五子、王正廷八十六子、王正廷八十七子、王正廷八十八子、王正廷八十九子、王正廷九十子、王正廷九十一子、王正廷九十二子、王正廷九十三子、王正廷九十四子、王正廷九十五子、王正廷九十六子、王正廷九十七子、王正廷九十八子、王正廷九十九子、王正廷一百子。

### 泛美航機爆炸墜毀 雷殛之說已被否決

【中央社訊】一架泛美航空公司之飛機昨日在飛行途中發生爆炸並墜毀。初步調查顯示，雷殛之說已被否決，事故原因仍在進一步調查中。

### 廣州政府下令 歸還原有業主

【中央社訊】廣州政府昨日下令，要求有關部門歸還原有業主之財產。此舉旨在保護合法權益，維護社會公平。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。

### 洪水蹂躪阿根庭 廿萬地產受淹二萬多人失家園

【中央社訊】阿根廷近日遭受嚴重洪水侵襲，造成大量人員傷亡和財產損失。政府已啟動緊急救援計劃，以減輕災情。

### 美蘇裁軍談判展望 李學明

【本報專稿】美蘇裁軍談判目前正處於關鍵階段。李學明認為，雙方應加強溝通，尋求共識，以實現裁軍目標。

### 蘇格蘭場震驚憂慮 皇室保安疑須重新檢討

【中央社訊】蘇格蘭場近日發生一起震驚事件，引發了對皇室保安措施之擔憂。有關方面表示，將重新檢討保安方案，以確保皇室成員之安全。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。

### 東抗越三組織領袖 在泰秘密簽署協議

【中央社訊】東南亞抗越三組織之領袖近日在泰國秘密簽署了一項協議。此舉旨在加強組織間之合作，共同對抗越南之侵略。

### 西德美軍偷竊坦克 橫衝直撞撞傷數人

【中央社訊】西德美軍近日發生一起偷竊坦克事件，造成多人受傷。有關方面已展開調查，以追究相關人員之責任。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。



紀政率團赴美訪問，左起：紀政、李學明、王正廷、王正廷夫人、王正廷次子、王正廷三子、王正廷四子、王正廷五子、王正廷六子、王正廷七子、王正廷八子、王正廷九子、王正廷十子、王正廷十一子、王正廷十二子、王正廷十三子、王正廷十四子、王正廷十五子、王正廷十六子、王正廷十七子、王正廷十八子、王正廷十九子、王正廷二十子、王正廷二十一子、王正廷二十二子、王正廷二十三子、王正廷二十四子、王正廷二十五子、王正廷二十六子、王正廷二十七子、王正廷二十八子、王正廷二十九子、王正廷三十子、王正廷三十一子、王正廷三十二子、王正廷三十三子、王正廷三十四子、王正廷三十五子、王正廷三十六子、王正廷三十七子、王正廷三十八子、王正廷三十九子、王正廷四十子、王正廷四十一子、王正廷四十二子、王正廷四十三子、王正廷四十四子、王正廷四十五子、王正廷四十六子、王正廷四十七子、王正廷四十八子、王正廷四十九子、王正廷五十子、王正廷五十一子、王正廷五十二子、王正廷五十三子、王正廷五十四子、王正廷五十五子、王正廷五十六子、王正廷五十七子、王正廷五十八子、王正廷五十九子、王正廷六十子、王正廷六十一子、王正廷六十二子、王正廷六十三子、王正廷六十四子、王正廷六十五子、王正廷六十六子、王正廷六十七子、王正廷六十八子、王正廷六十九子、王正廷七十子、王正廷七十一子、王正廷七十二子、王正廷七十三子、王正廷七十四子、王正廷七十五子、王正廷七十六子、王正廷七十七子、王正廷七十八子、王正廷七十九子、王正廷八十子、王正廷八十一子、王正廷八十二子、王正廷八十三子、王正廷八十四子、王正廷八十五子、王正廷八十六子、王正廷八十七子、王正廷八十八子、王正廷八十九子、王正廷九十子、王正廷九十一子、王正廷九十二子、王正廷九十三子、王正廷九十四子、王正廷九十五子、王正廷九十六子、王正廷九十七子、王正廷九十八子、王正廷九十九子、王正廷一百子。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。

### 飛機墜毀 造成風暴

【中央社訊】一架飛機在飛行途中墜毀，引發了強烈之風暴。目前，救援工作正在進行中，以尋找失蹤人員。



車，而有些則

站  
**開**  
 站  
**都**  
 站  
**都**

頑強教師持已見  
 聾啞女生  
 終致苦學成功

七囊

憑票尾七五折  
 入場費七五折  
 食生力力珍寶  
 可換求房房等劇票  
 American Dorepnt  
 (Far East) Company  
 贊助

下期五  
 女仔  
 追仔  
 男仔  
 大戲式

[illegible]

鞋」改編

緣

WALT DISNEY'S  
CINDERELLA

票黑可往各士尼中心



參加試穿玻璃鞋近戲

老鼠可以變馬  
馬車係個大南瓜  
車夫原來係老鼠  
呢個神仙法力好鬼差  
灰姑娘  
記住！！點鐘要回家

每地座或貴度對照之票當券，實觀一試。

每第五屆世界女  
冠軍比賽將揭後  
點到鐘發場，請  
先惠臨，購票他的點  
票先臨，購票他的點  
票先臨，購票他的點  
票先臨，購票他的點

真的中斷隊，中斷隊因  
一天連假四，未能盡  
還，球員們都相擁而立  
一淚。  
望大家不要誤會，再接  
再厲，將來表現更好的

**爆滿**

第三天天映騰早

哥亞品界異大賀賀  
 比出榮世座喜

**阿叔**

**有難**

龔德儀。朱。來  
 樓柏李堤。樓

三大大星領領衛傑作

阿整樓 阿整樓  
 ！似正！好  
 火頂 燦路

唔喊。唔笑  
 慣又。啱又

惹來胡鬧一事千早

下  
 歡期  
 映五

女仔 男仔  
 追仔 男仔  
 大排 戲式  
 廳式







本港新聞

# 大嶼山海面天氣晴朗 兩艘水翼船相撞 兩死八十七傷

## 飛鳴號飛鯨號對開澳港面迎相撞 飛鳴號損毀嚴重已告沉沒

【本報訊】昨日下午二時許，在離大嶼山對開海面，兩艘水翼船相撞，造成八十七人受傷，其中兩人死亡。據悉，相撞的兩艘水翼船分別是「飛鳴號」及「飛鯨號」，兩船相撞後，「飛鳴號」損毀嚴重，已告沉沒。目前，有關部門正全力展開搜救工作，並已將傷者送往醫院救治。

### 飛鳴號自港開出僅約半小時 乘客滾地葫蘆 叫救之聲不絕

【本報訊】昨日下午二時許，在離大嶼山對開海面，兩艘水翼船相撞，造成八十七人受傷，其中兩人死亡。據悉，相撞的兩艘水翼船分別是「飛鳴號」及「飛鯨號」，兩船相撞後，「飛鳴號」損毀嚴重，已告沉沒。目前，有關部門正全力展開搜救工作，並已將傷者送往醫院救治。

### 港府公布正確死傷人數 兩死八十三傷

【本報訊】港府昨日下午三時許，公布正確死傷人數，兩艘水翼船相撞，造成八十七人受傷，其中兩人死亡。據悉，相撞的兩艘水翼船分別是「飛鳴號」及「飛鯨號」，兩船相撞後，「飛鳴號」損毀嚴重，已告沉沒。目前，有關部門正全力展開搜救工作，並已將傷者送往醫院救治。



水翼船相撞慘劇

### 兩艘水翼船撞船慘劇 海事處設特別小組 搜集資料調查原因

【本報訊】兩艘水翼船相撞慘劇，海事處已成立特別小組，搜集資料調查原因。據悉，相撞的兩艘水翼船分別是「飛鳴號」及「飛鯨號」，兩船相撞後，「飛鳴號」損毀嚴重，已告沉沒。目前，有關部門正全力展開搜救工作，並已將傷者送往醫院救治。



#### 承銀主命

中區寫字樓及住宅出投

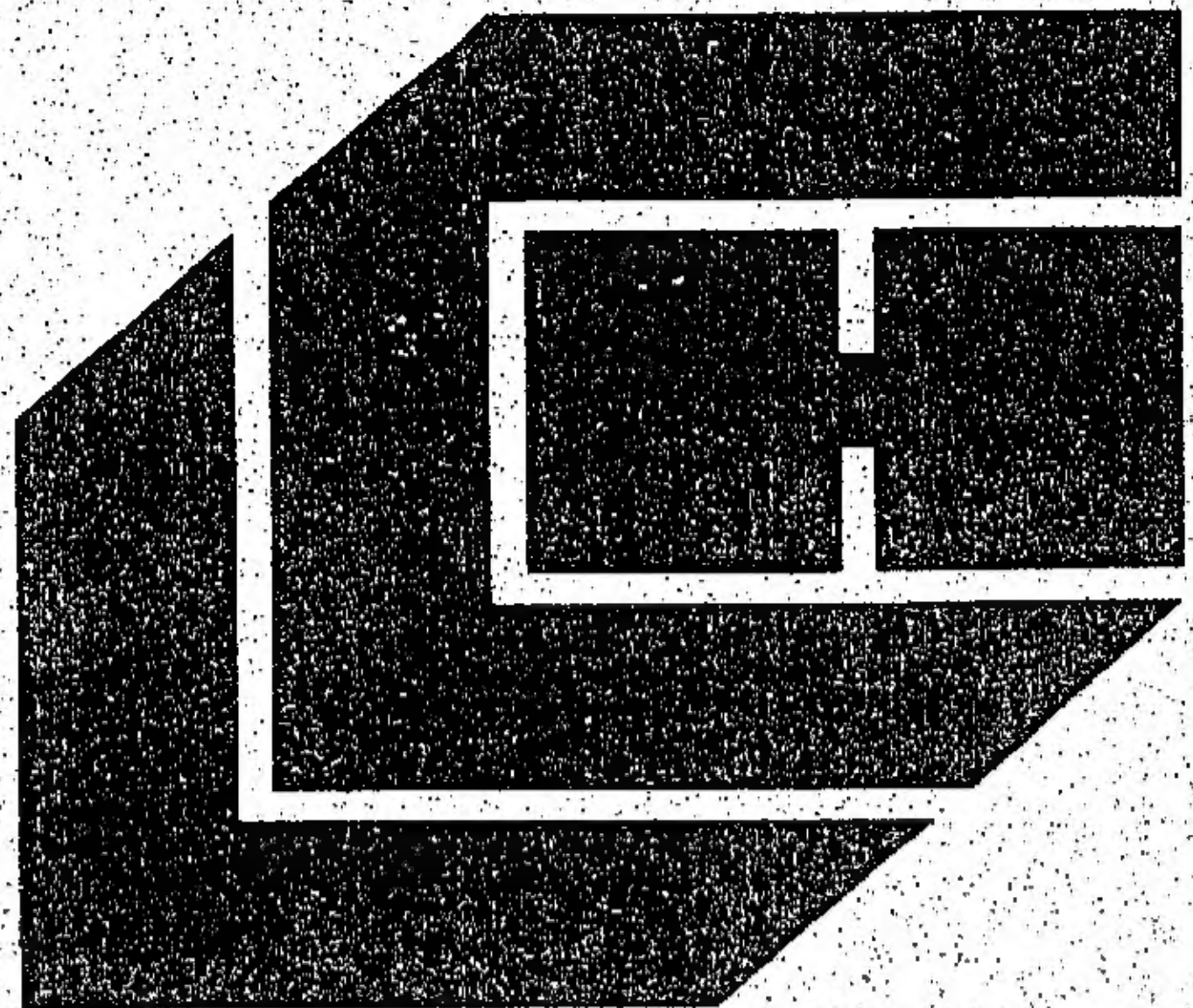
啟者：本行現有中區寫字樓及住宅單位，位於中區，環境優美，交通便利，適合居住或辦公。有意購買者，請向本行查詢。

#### 禁烟法例快將執行

港府制訂禁烟法例，將於下月開始執行。凡在公眾場所吸煙者，將被罰款。港府呼籲市民遵守法例，共同營造健康環境。

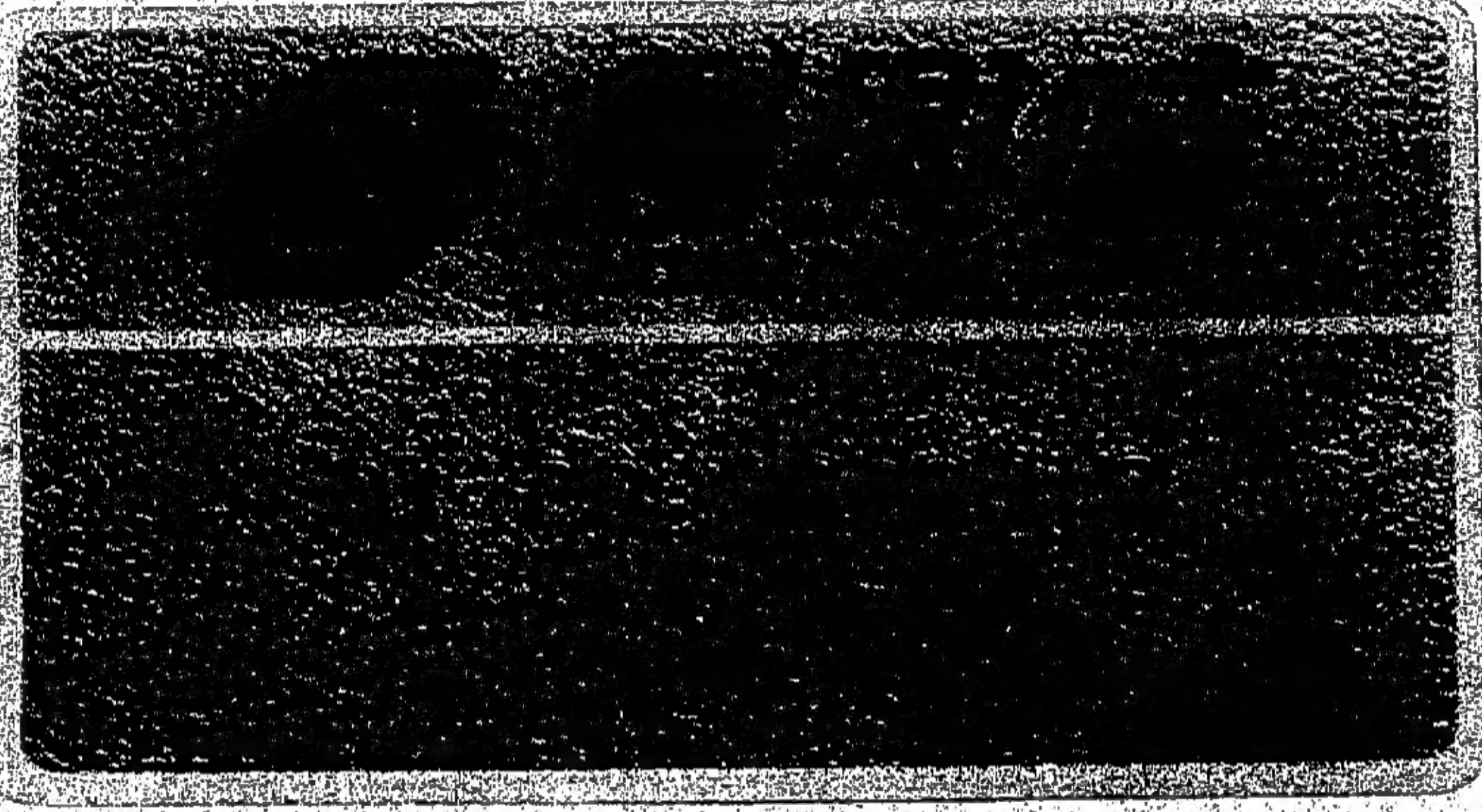
#### 宣傳教育廣泛推行

港府將在全港範圍內推行宣傳教育，提高市民對禁烟法例的認識。宣傳活動包括海報、電視廣告及社區講座等。



## 廖創興銀行

特別為你安裝電腦化自動櫃員機



## 創興咭 方便多 時分秒 快夾妥

每日廿四小時  
為你提供下列服務  
存款·提款·轉賬  
申領支票簿  
申領月結單  
查詢賬戶結存

歡迎各界開戶領取  
「創興咭」  
詳細資料，請向各區廖創興銀行查詢

廖創興銀行  
日夜為你服務



本港新聞

# 黃夢花談記者被毆事 組獨立委會調查

## 證物與人打兇徒均無踪跡 警方疑私拘人員

【本報訊】黃夢花昨日在記者會上，就其被毆事件發表談話。黃氏表示，她對警方處理此事感到不滿，認為警方在處理過程中，存在私拘人員的情況。她呼籲警方應公開調查結果，並對有關人員進行處分。



黃夢花昨日在記者會上，就其被毆事件發表談話。她呼籲警方應公開調查結果，並對有關人員進行處分。

黃夢花昨日在記者會上，就其被毆事件發表談話。她呼籲警方應公開調查結果，並對有關人員進行處分。

黃夢花昨日在記者會上，就其被毆事件發表談話。她呼籲警方應公開調查結果，並對有關人員進行處分。

黃夢花昨日在記者會上，就其被毆事件發表談話。她呼籲警方應公開調查結果，並對有關人員進行處分。

黃夢花昨日在記者會上，就其被毆事件發表談話。她呼籲警方應公開調查結果，並對有關人員進行處分。

黃夢花昨日在記者會上，就其被毆事件發表談話。她呼籲警方應公開調查結果，並對有關人員進行處分。

# 警方調查報告 承諾八月公佈

## 報告書內容若未能令人滿意 記協將派員調查

【本報訊】香港警察委員會昨日表示，將對黃夢花被毆事件進行調查。警方承諾在八月公佈調查報告。如果報告書內容未能令人滿意，記協將派員進行調查。

香港警察委員會昨日表示，將對黃夢花被毆事件進行調查。警方承諾在八月公佈調查報告。

香港警察委員會昨日表示，將對黃夢花被毆事件進行調查。警方承諾在八月公佈調查報告。

香港警察委員會昨日表示，將對黃夢花被毆事件進行調查。警方承諾在八月公佈調查報告。

香港警察委員會昨日表示，將對黃夢花被毆事件進行調查。警方承諾在八月公佈調查報告。

香港警察委員會昨日表示，將對黃夢花被毆事件進行調查。警方承諾在八月公佈調查報告。

香港警察委員會昨日表示，將對黃夢花被毆事件進行調查。警方承諾在八月公佈調查報告。

# 改善高官報界關係 有助加強新聞報導

## 警方粗暴高官不合作態度影響採訪自由 政府不答允發統一記者證要求

【本報訊】香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。政府不答允發統一記者證的要求，也引起了新聞界的關注。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。

香港新聞界人士昨日表示，改善高官與報界的關係，有助於加強新聞報導。他們指出，警方粗暴高官的不合作態度，嚴重影響了採訪自由。



# 本港新聞

## 今年九月賽馬開鑼 各班獎金再度增高 打吡賽獎金卅五萬

【本報訊】一九八九年賽馬季，將於九月九日（星期日）正式開鑼。今年賽馬季的獎金，在各班別中，再度有所提高。其中打吡賽的獎金，更由去年的二十二萬五千萬元，增加至三十五萬元。這顯示賽馬委員會對賽馬事業的重視，以及對馬迷的回饋。

今年賽馬季的獎金，在各班別中，再度有所提高。其中打吡賽的獎金，更由去年的二十二萬五千萬元，增加至三十五萬元。這顯示賽馬委員會對賽馬事業的重視，以及對馬迷的回饋。

## 紅磡破毒分發中心 三男一女涉嫌藏毒 押候轉解地院審訊

【本報訊】警方紅磡破毒分發中心，於上月廿二日，在一個破毒分發中心，拘捕了三男一女，涉嫌藏有毒品。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 中環街市門牌 沙龍邊 押候轉解地院審訊

【本報訊】警方中環街市門牌，於上月廿二日，在一個破毒分發中心，拘捕了三男一女，涉嫌藏有毒品。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 澳門葡京酒店大廳殺案 五男押候引渡聆訊 不准保釋還押監房

【本報訊】澳門葡京酒店大廳殺案，五名涉案男子，已被警方押解回港。這五名男子，分別為：（一）陳國治，廿九歲，（二）陳國治，廿九歲，（三）陳國治，廿九歲，（四）陳國治，廿九歲，（五）陳國治，廿九歲。這五名男子，涉嫌在澳門葡京酒店大廳，殺害一名男子。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 不准保釋還押監房 五男押候引渡聆訊

【本報訊】澳門葡京酒店大廳殺案，五名涉案男子，已被警方押解回港。這五名男子，分別為：（一）陳國治，廿九歲，（二）陳國治，廿九歲，（三）陳國治，廿九歲，（四）陳國治，廿九歲，（五）陳國治，廿九歲。這五名男子，涉嫌在澳門葡京酒店大廳，殺害一名男子。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

# 社區活動彙報

## 救世軍籌款晚宴 籌得善款一萬餘元

【本報訊】救世軍籌款晚宴，於上月廿二日，在一個破毒分發中心，拘捕了三男一女，涉嫌藏有毒品。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 李廣義副指揮官 訪問西區街坊會

【本報訊】李廣義副指揮官，於上月廿二日，在一個破毒分發中心，拘捕了三男一女，涉嫌藏有毒品。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 潮連鄉會康樂活動 分期舉辦新界旅行

【本報訊】潮連鄉會康樂活動，於上月廿二日，在一個破毒分發中心，拘捕了三男一女，涉嫌藏有毒品。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 商業專欄廣告 集中宣傳 費廉效大

【本報訊】商業專欄廣告，於上月廿二日，在一個破毒分發中心，拘捕了三男一女，涉嫌藏有毒品。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 大紙細紙任你揀 東芝牌影印機

【本報訊】大紙細紙任你揀，東芝牌影印機。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 旺角區暑期活動 民歌演唱會開幕

【本報訊】旺角區暑期活動，民歌演唱會開幕。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 寫字樓/旺舖出租 富昌大廈

【本報訊】寫字樓/旺舖出租，富昌大廈。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 世界足球員 經常採用法國雙飛人藥

【本報訊】世界足球員，經常採用法國雙飛人藥。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 康寧旅行社 暑期大酬賓

【本報訊】康寧旅行社，暑期大酬賓。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 新款歐美傢俬 通用燈飾有限公司傢俬部

【本報訊】新款歐美傢俬，通用燈飾有限公司傢俬部。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 涉嫌偷取報紙 歐籍報販獲釋

【本報訊】涉嫌偷取報紙，歐籍報販獲釋。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 中國近代書畫展覽 聯合主辦

【本報訊】中國近代書畫展覽，聯合主辦。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 聯合興業工業大廈 兩大優點

【本報訊】聯合興業工業大廈，兩大優點。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 惠風牌 窗戶、分體及櫃式冷氣機

【本報訊】惠風牌，窗戶、分體及櫃式冷氣機。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

## 田質高級不銹鋼 門窗裝飾器具

【本報訊】田質高級不銹鋼，門窗裝飾器具。這批毒品，價值約一百萬元。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。警方在現場，搜獲了大量的毒品，以及一批價值不菲的珠寶首飾。這批毒品，是從一名在逃的毒販手中，搜獲的。

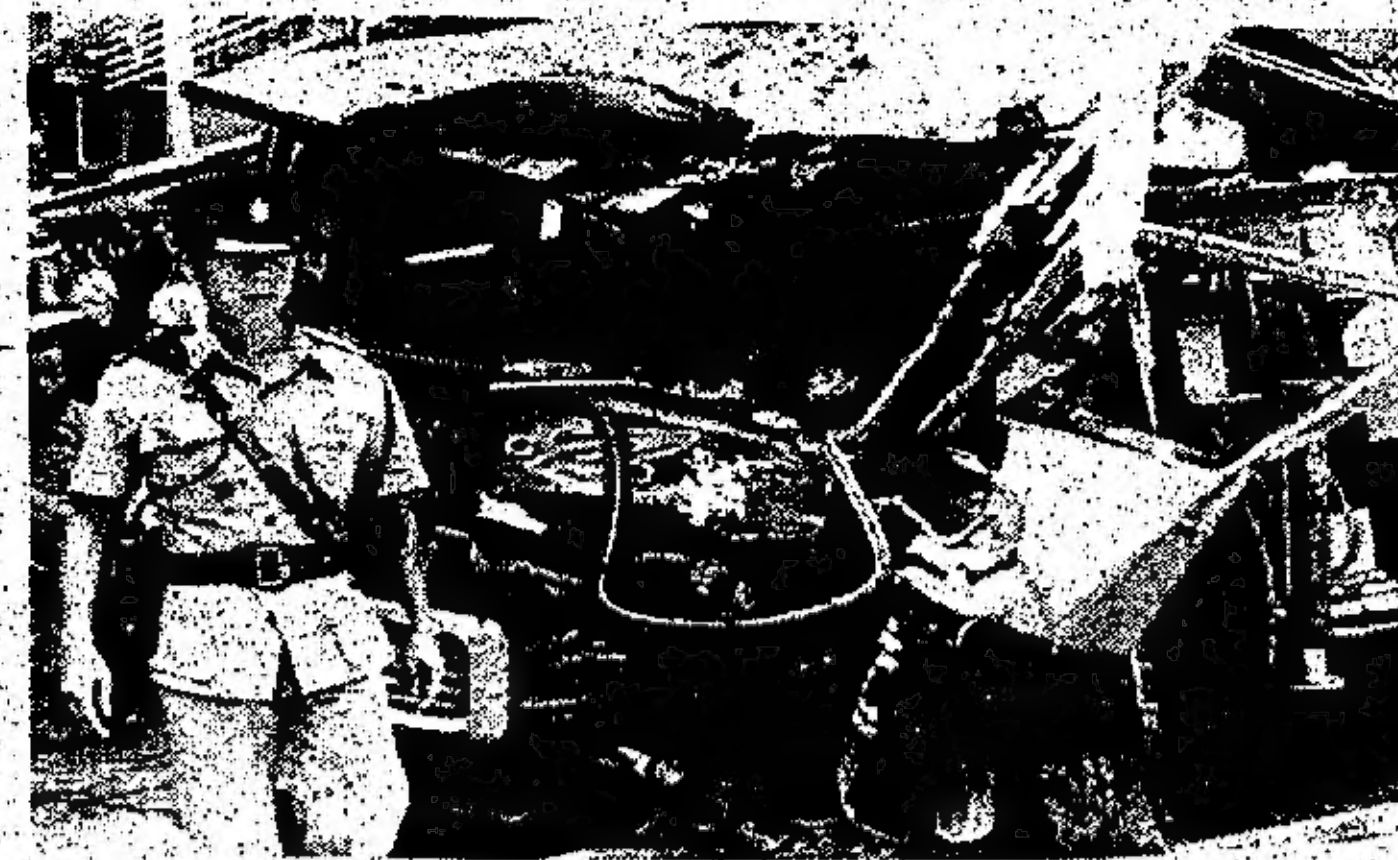


# 本港新聞

## 滿載鐵枝在鴨巴甸街地盤卸下車 貨車撞石墮傷三人 再沿斜坡俯衝而下

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

據目擊者稱，該貨車由鴨巴甸街地盤駛出，在斜坡上卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。



司徒潔榮與太平紳士

## 司徒潔榮與太平紳士

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

## 街坊協進會成員 訪錫錫熙安老院

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

## 利發大藥業主立案法團 十一屆職員就職

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

## 黃大仙區區議員 我的西區區議員

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

## 紅十字會青年團 紅十字會青年團

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

## 余振強紀念中學成立 紅十字會青年團

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

## 革新青年團 革新青年團

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

## 華僑日報讀者七海旅行團最新貢獻 夏日逍遙遊

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。



司徒潔榮與太平紳士

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。

【本報記者專訊】昨晚八時許，鴨巴甸街地盤，一輛滿載鐵枝的貨車，在卸車時，因車上鐵枝太多，貨車失去平衡，向斜坡俯衝而下，撞向路旁石牆，造成三人受傷，其中一人傷勢嚴重，送院搶救。











# 本港新聞

## 觀塘裕民坊本月底 實施交通整頓計劃

### 六條巴士綫終站遷離繞道行走 物業街增設禁區減輕交通擠塞

【本報專訊】為改善觀塘區內的交通，裕民坊交通委員會已通過一項交通整頓計劃，並決定於本月底實施。該計劃包括六條巴士綫終站遷離繞道行走，物業街增設禁區減輕交通擠塞。

該委員會主席表示，這項計劃是經過多項諮詢後才通過的。他指出，目前裕民坊的交通情況非常混亂，特別是六條巴士綫的終站，都集中在物業街一帶，導致交通擠塞嚴重。為了改善交通，委員會決定將這六條巴士綫的終站遷離物業街，分別遷往其他地點。

此外，委員會還決定在物業街增設禁區，以減輕交通擠塞。禁區將設在物業街與裕民坊交界處，禁止車輛在該處停留或上落客貨。這項計劃預計將於本月底實施。

## 康樂文化署上度舉辦 七千多項活動 六十萬人參加

### 舞蹈體育戶外項目最受歡迎

【本報專訊】康樂文化署上度舉辦的各項活動，共吸引了七十多萬人參加。其中，最受歡迎的項目是舞蹈、體育及戶外活動。

署長表示，上度共舉辦了七千多項活動，包括舞蹈、體育、戶外、音樂、戲劇、電影、展覽、講座、研討會等。其中，最受歡迎的項目是舞蹈、體育及戶外活動。上度共吸引了七十多萬人參加，其中，參加舞蹈活動的人數最多，達二十多萬人。

署長指出，上度的活動非常成功，這顯示市民對康樂活動的興趣日益增加。他還表示，下度將繼續舉辦更多類似的活動，以滿足市民的需求。

## 扒獨木舟安全守則

### 必須接受適當訓練 使用合乎標準設備

【本報專訊】香港獨木舟協會為提高會員的安全意識，特別編製了一本《扒獨木舟安全守則》。該守則列出了扒獨木舟時必須遵守的安全守則，包括必須接受適當訓練、使用合乎標準設備等。

協會表示，扒獨木舟是一項具有挑戰性的運動，如果沒有接受適當訓練，很容易發生意外。因此，會員在參加扒獨木舟活動前，必須接受適當訓練，並使用合乎標準的設備。

此外，守則還列出了扒獨木舟時的其他安全守則，包括必須穿著救生衣、必須帶備通訊設備等。協會呼籲會員嚴格遵守這些守則，以確保安全。

## 失明家庭主婦 巧製羣龍戲珠 贏得烹飪比賽

【本報專訊】失明家庭主婦陳玉蓮，憑其巧手，在「羣龍戲珠」烹飪比賽中，贏得冠軍。陳玉蓮現年五十五歲，失明多年，但她對烹飪有著濃厚的興趣。

陳玉蓮表示，她參加這項比賽是為了證明失明人士也可以在其他方面有所建樹。她花了三個星期時間，精心準備了這道「羣龍戲珠」，最終在比賽中脫穎而出，贏得冠軍。

陳玉蓮的獲勝作品「羣龍戲珠」，是由多種海鮮製成的，造型精美，味道鮮美。她還表示，她將繼續努力，為社會做出更多貢獻。



## 九十市民參加 倡廉家庭旅行

### 電子服務員遊澳門 一死死者胡玉蘭

【本報專訊】由康樂文化署主辦的「倡廉家庭旅行」活動，吸引了九十多位市民參加。活動內容包括電子服務員遊澳門、一死死者胡玉蘭等。

參加者表示，這項活動非常有意思，讓他們在遊覽澳門的同時，還能了解當地的文化及歷史。此外，活動還安排了一死死者胡玉蘭，讓參加者了解當地的風土人情。

康樂文化署表示，這項活動旨在推廣廉價旅遊，並讓市民了解當地的文化及歷史。他們還表示，將繼續舉辦更多類似的活動，以滿足市民的需求。

## 全家赴澳獨喪命

### 一死死者胡玉蘭

【本報專訊】一名家庭成員在澳門不幸去世，其家人隨後也隨之去世。這起事件引起了社會的廣泛關注。

據悉，這起事件發生在澳門的一家酒店內。一名家庭成員在該處去世，其家人隨後也隨之去世。警方目前正在調查這起事件的原因。

這起事件引起了社會的廣泛關注，人們紛紛對這起事件表示同情。警方表示，他們將盡力查明這起事件的原因，並採取措施防止類似事件再次發生。

### 聖公會小學理監委會主辦 聯校學生美工展覽 明起一連展出三天

【本報專訊】聖公會小學理監委會主辦的「聯校學生美工展覽」，將於明日起在聖公會小學舉行。展覽將展出各校學生的美工作品，包括繪畫、手工藝等。

展覽旨在展示學生的才華，並促進各校之間的交流與合作。展覽將展出各校學生的美工作品，包括繪畫、手工藝等。展覽將展出各校學生的美工作品，包括繪畫、手工藝等。

### 中大文物館 豐富甚藏珍 董古賞鑑民市放開

【本報專訊】中大文物館最近舉行了一場文物展覽，展出多件珍貴的文物。展覽吸引了不少市民前往參觀。

展覽內容豐富，包括古代陶瓷、玉器、金銀器等。這些文物都是從民間收藏家手中收購來的，具有極高的藝術價值。

中大文物館表示，他們將繼續舉辦更多類似的展覽，以推廣文物文化，並讓市民了解當地的歷史及文化。

### 香港理工學院 一九八二至八三年度全日及夜校交修制課程招生通告

【本報專訊】香港理工學院現正招收一九八二至八三年度全日及夜校交修制課程的學生。學院提供多種課程，包括工程、管理、設計等。

學院表示，交修制課程可以讓學生在較短時間內完成學業，並獲得學位。此外，學院還提供多種獎學金，以鼓勵優秀學生報讀。

有意報讀的學生，請於即日起至八月十日止，向學院報名。報名詳情請參閱學院網頁或致電查詢。

### 黃大仙民政處利便居民 流動諮詢服務車 泊鑽石山地鐵站

【本報專訊】黃大仙民政處為利便居民，特別設立了一輛流動諮詢服務車。該車將泊於鑽石山地鐵站，為居民提供各種諮詢服務。

服務車將提供多種服務，包括民政事務、社會福利、法律援助等。此外，服務車還提供多種語言服務，以方便不同語言的居民。

服務車將於每日上午九時至下午六時在鑽石山地鐵站服務。居民如有任何查詢，請前往該處諮詢。

### 倉務管理員及文員 日本運動服裝公司 荳蔻貨倉現聘

【本報專訊】日本運動服裝公司現正招聘倉務管理員及文員。有意者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

倉務管理員的要求：年十八至廿三歲，中學畢業，懂英語及廣東話，經驗不拘。文員的要求：年十八至廿三歲，中學畢業，懂英語及廣東話，經驗不拘。

有意者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。報名詳情請參閱該公司網頁或致電查詢。

### 承業主命貴重物業招標出售

【本報專訊】承業主命貴重物業招標出售。有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

招標物業包括：九龍何文田山道7號後慈園C座八字樓第二單位及A4、A5單位兩個。此外，還有九龍內地段3308及3309號及其增批地段不可分割相等份之887份之12份權益。

有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。報名詳情請參閱該公司網頁或致電查詢。

### 公開拍賣 PUBLIC AUCTION 承業主命下列貴重物業出投

【本報專訊】公開拍賣貴重物業。有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

拍賣物業包括：九龍何文田山道7號後慈園C座八字樓第二單位及A4、A5單位兩個。此外，還有九龍內地段3308及3309號及其增批地段不可分割相等份之887份之12份權益。

有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。報名詳情請參閱該公司網頁或致電查詢。

### 承業主命貴重物業招標出售

【本報專訊】承業主命貴重物業招標出售。有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

招標物業包括：九龍何文田山道7號後慈園C座八字樓第二單位及A4、A5單位兩個。此外，還有九龍內地段3308及3309號及其增批地段不可分割相等份之887份之12份權益。

有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。報名詳情請參閱該公司網頁或致電查詢。

### 聯益保險有限公司開派股息通告

【本報專訊】聯益保險有限公司現正開派股息。有意領取股息者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

股息將派發給所有在八月十日前持有該公司股票的股東。有意領取股息者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

有意領取股息者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。報名詳情請參閱該公司網頁或致電查詢。

### 公共拍賣 PUBLIC AUCTION 承業主命下列貴重物業出投

【本報專訊】公共拍賣貴重物業。有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

拍賣物業包括：九龍何文田山道7號後慈園C座八字樓第二單位及A4、A5單位兩個。此外，還有九龍內地段3308及3309號及其增批地段不可分割相等份之887份之12份權益。

有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。報名詳情請參閱該公司網頁或致電查詢。

### 承業主命貴重物業招標出售

【本報專訊】承業主命貴重物業招標出售。有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

招標物業包括：九龍何文田山道7號後慈園C座八字樓第二單位及A4、A5單位兩個。此外，還有九龍內地段3308及3309號及其增批地段不可分割相等份之887份之12份權益。

有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。報名詳情請參閱該公司網頁或致電查詢。

### 承業主命貴重物業招標出售

【本報專訊】承業主命貴重物業招標出售。有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。

招標物業包括：九龍何文田山道7號後慈園C座八字樓第二單位及A4、A5單位兩個。此外，還有九龍內地段3308及3309號及其增批地段不可分割相等份之887份之12份權益。

有意購買者請於即日起至八月十日止，向該公司報名。報名詳情請參閱該公司網頁或致電查詢。



# 體育

## 節奏明快悅目 季軍爭奪戰 波蘭擊敗法國

### 3-2 波蘭擊敗法國

【路透社倫敦二十日電】波蘭隊在昨晚的季軍爭奪戰中，以三比二擊敗法國隊，獲得季軍。這場比賽在溫布利球場舉行，吸引了數萬名觀眾。波蘭隊在比賽中表現出色，節奏明快，進攻犀利。法國隊則在防守上出現漏洞，最終落敗。

### 法先開紀錄六分鐘內連失三球終飲恨

賽畢法國隊在中場向觀眾揮手道別時，四座迷哥俱為彼等在最後數場精彩表現，一致起立，發出熱烈歡呼。

### 四強爭奪日記

七月八日 華決賽 波蘭隊以三比二擊敗法國隊，獲得季軍。這場比賽在溫布利球場舉行，吸引了數萬名觀眾。波蘭隊在比賽中表現出色，節奏明快，進攻犀利。法國隊則在防守上出現漏洞，最終落敗。

### 波蘭隊夏迪高 否認放棄季軍

大戰西德後疲憊過甚無法再上陣。波蘭隊在賽後表示，雖然球員們感到疲憊，但他們並沒有放棄爭奪季軍的決心。他們將全力以赴，爭取在最後一場比賽中取得好成績。

### 德意總理總統 飛抵西京觀戰

九萬球迷湧向在場外過夜。德意兩國領導人飛抵西京，觀看這場精彩的足球比賽。場外聚集了數萬名球迷，他們為了觀看比賽，在場外過夜。

### 北愛爾蘭隊比威 獲頒授特別獎

【路透社倫敦二十日電】北愛爾蘭隊在比賽中表現出色，獲頒授特別獎。他們在比賽中展現了強大的實力和團隊精神，贏得了觀眾的廣泛讚許。

### 首屆國際跳水賽昨閉幕

業餘游泳總會會長沙理士主持頒獎。首屆國際跳水賽在倫敦舉行，吸引了來自世界各地的選手參加。經過激烈的角逐，比賽終於在昨天圓滿閉幕。業餘游泳總會會長沙理士主持了頒獎儀式，對獲獎選手表示祝賀。

### 波蘭榮獲季軍 民眾熱烈慶祝

【路透社倫敦二十日電】波蘭隊在昨晚的季軍爭奪戰中獲勝，民眾在街頭舉行慶祝活動。人們手持旗幟，歡呼雀躍，為波蘭隊的勝利感到自豪。慶祝活動在溫布利球場周圍展開，氣氛熱烈。

### 紐西蘭居次席 台灣屈居次席

【路透社倫敦二十日電】紐西蘭隊在比賽中獲得第二名，台灣隊則屈居次席。紐西蘭隊在比賽中表現穩定，最終奪得銀牌。台灣隊則在比賽中遇到了一些困難，最終獲得銅牌。

### 國際足協會議 評理處不當

【路透社倫敦二十日電】國際足協會議在倫敦舉行，討論足球比賽的評理處設置問題。與會代表們就評理處的職責和權限進行了廣泛討論，並達成了一些共識。

### 神箭手龍虎榜

（截至七月十日）

姓名	射入球數
（一）	（二）
（三）	（四）
（五）	（六）
（七）	（八）
（九）	（十）
（十一）	（十二）
（十三）	（十四）
（十五）	（十六）
（十七）	（十八）
（十九）	（二十）
（二十一）	（二十二）
（二十三）	（二十四）
（二十五）	（二十六）
（二十七）	（二十八）
（二十九）	（三十）
（三十一）	（三十二）
（三十三）	（三十四）
（三十五）	（三十六）
（三十七）	（三十八）
（三十九）	（四十）
（四十一）	（四十二）
（四十三）	（四十四）
（四十五）	（四十六）
（四十七）	（四十八）
（四十九）	（五十）
（五十一）	（五十二）
（五十三）	（五十四）
（五十五）	（五十六）
（五十七）	（五十八）
（五十九）	（六十）
（六十一）	（六十二）
（六十三）	（六十四）
（六十五）	（六十六）
（六十七）	（六十八）
（六十九）	（七十）
（七十一）	（七十二）
（七十三）	（七十四）
（七十五）	（七十六）
（七十七）	（七十八）
（七十九）	（八十）
（八十一）	（八十二）
（八十三）	（八十四）
（八十五）	（八十六）
（八十七）	（八十八）
（八十九）	（九十）
（九十一）	（九十二）
（九十三）	（九十四）
（九十五）	（九十六）
（九十七）	（九十八）
（九十九）	（一百）

### 澳洲紐西蘭晉四強

【路透社倫敦二十日電】澳洲隊和紐西蘭隊在比賽中表現出色，晉級四強。澳洲隊在比賽中展現了強大的實力，最終晉級四強。紐西蘭隊則在比賽中表現穩定，也成功晉級四強。

### 美法兩國領袖捷

【路透社倫敦二十日電】美國和法國的領袖在比賽中表現出色，捷報頻傳。他們在比賽中展現了強大的實力，最終取得了勝利。

### 台灣屈居次席

【路透社倫敦二十日電】台灣隊在比賽中表現出色，屈居次席。他們在比賽中展現了強大的實力，最終獲得銅牌。

### 有意前往南非作賽

【路透社倫敦二十日電】一些足球隊有意前往南非作賽，以爭取更好的成績。南非是一個足球熱土，吸引了許多球隊前往參賽。

### 球壇盛事 我定參與

希臘名釀一麥迪沙拔蘭地為贊助'82年西班牙世界盃的唯一拔蘭地。

### 麥迪沙拔蘭地 METAXA BRANDY

總代理：比亞洋行 電話：5-276957

### 球壇盛事 我定參與

希臘名釀一麥迪沙拔蘭地為贊助'82年西班牙世界盃的唯一拔蘭地。



球壇盛事 我定參與

希臘名釀一麥迪沙拔蘭地為贊助'82年西班牙世界盃的唯一拔蘭地。

麥迪沙拔蘭地 METAXA BRANDY

總代理：比亞洋行 電話：5-276957



SE ○八二治平

房車	豪華	四門	車身	綫型	化流	現代
----	----	----	----	----	----	----



逢星期一出版

[illegible]

# 電動汽車介紹

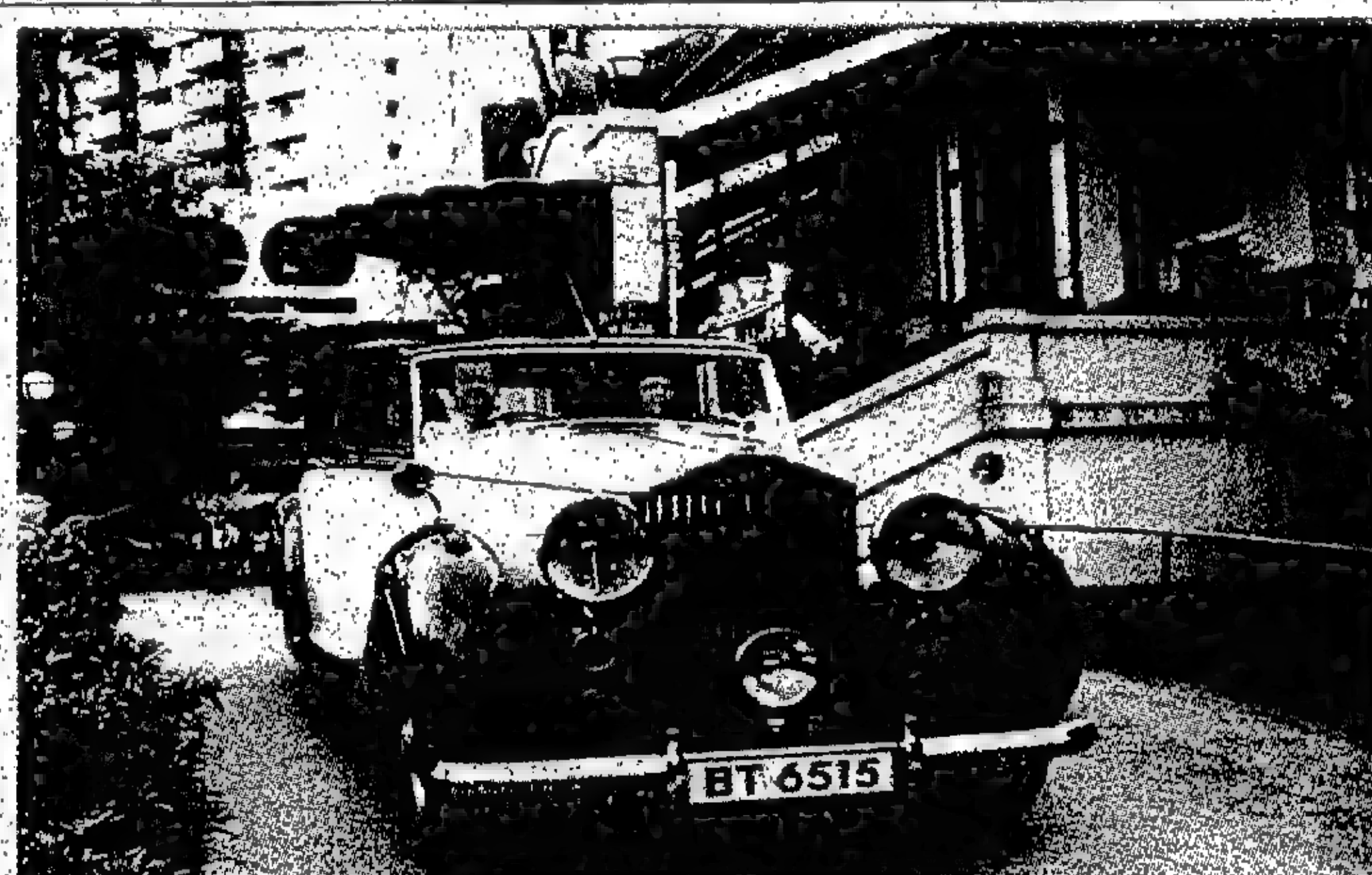
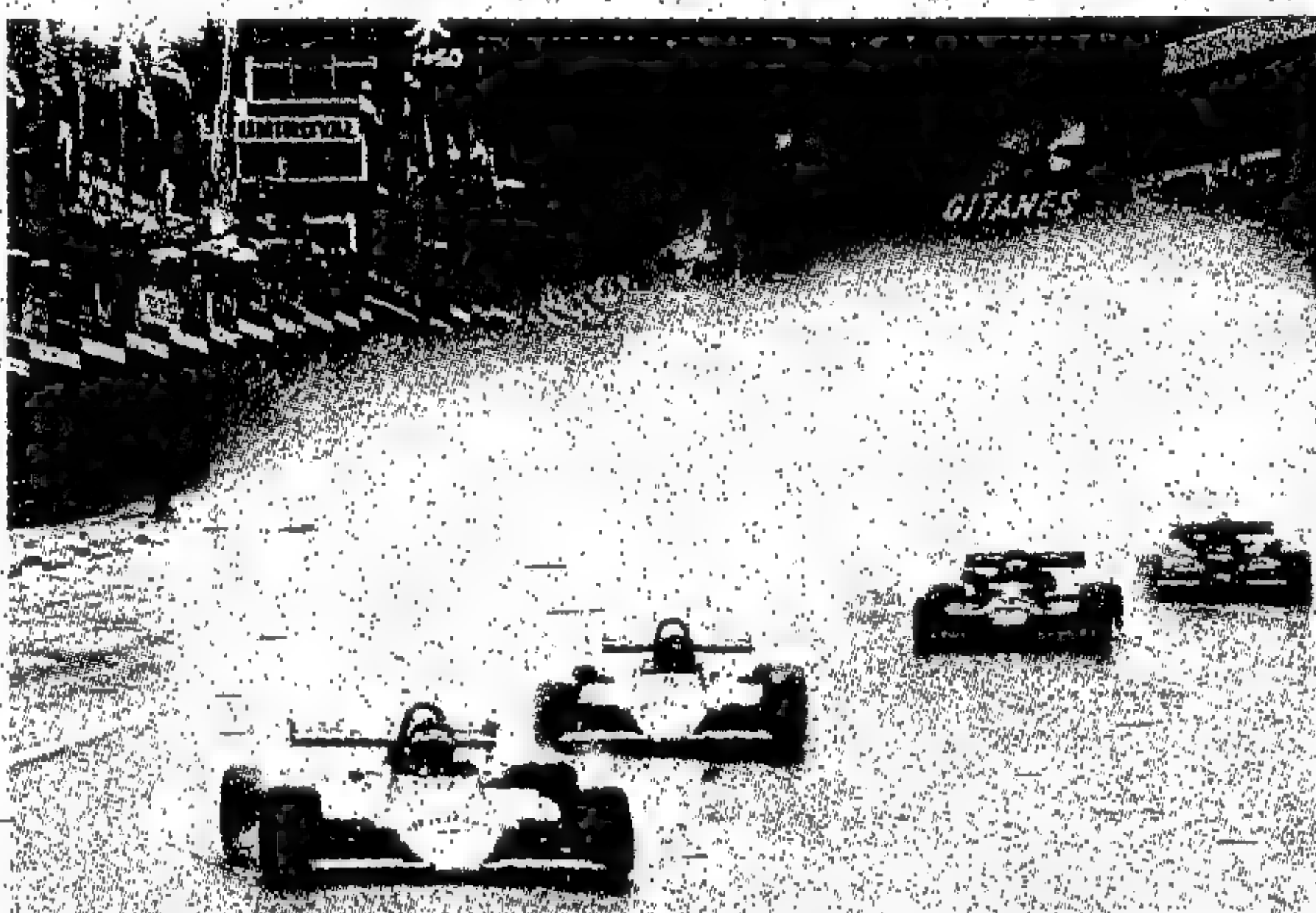
[illegible]

82歐洲二級方程式大賽  
進展激烈本田再傳捷報

而主要改善的，是電動車最重要的性能——耐用性。普通電池池蓋上個個的串聯電池，往往因電壓不均而發生發熱、腐蝕、漏電等弊病。(CONSOLE)特別設計在特別設計的電動車中，則電池在特別設計的三個格架(PLYWOOD)的盒中，每個格架內有四個電池，每個電池的電壓約有五百伏特。這種電池的壽命，比普通的電池要長得多，它是以鋁質合金製造，並以鋁質合金的管子，把電池連成一個整體。此外，這種電池箱蓋，係用輕質的鋁質合金製成，重量約有三百磅，節省了不少重量。這種電池箱蓋，係用鋁質合金製成，重量約有三百磅，節省了不少重量。這種電池箱蓋，係用鋁質合金製成，重量約有三百磅，節省了不少重量。

至於電動車的動力系統，則採用了一種新型的電動機，其功率為一百馬力，最高時速可達一百英里。此外，還配備了一套先進的傳動系統，包括變速箱和差速器，以確保行駛的平穩和舒適。

總的來說，本田在這次比賽中展現了其在電動汽車技術方面的強大實力，為未來的電動汽車發展提供了寶貴的經驗和參考。

[illegible]

# CASIO 著著領先

Casio卓越科技領導電子工業革命…… 帶來樂器及私用電腦新突破

電子鍵盤夠神奇  
人人都是音樂家



名副其實私用電腦  
平安最輕巧



●音樂鍵盤  
計數機VL-1

<p>鍵盤可演譯輸入的音符代碼，並自動重奏。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 單鍵重奏功能。自動演奏、人手演奏（四個音符複調）。8項內置和韻。10項預置音晌。</li> <li>• 37個鍵子。</li> </ul> <p>包括三個音階。兩種電源。內置式揚聲器</p>	<p>單鍵演奏：祇要輸入樂曲的每個音調，再輕按鍵子，便會自動重奏，更可隨意加上和韻。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 自動演奏、人手演奏。5項預置音晌。ADSR。10項自動和韻。</li> <li>• 樂韻示範。8位數字計數機。兩種電源。內置式揚聲器</li> </ul>
---	---

●袋裝型電腦FX-702P

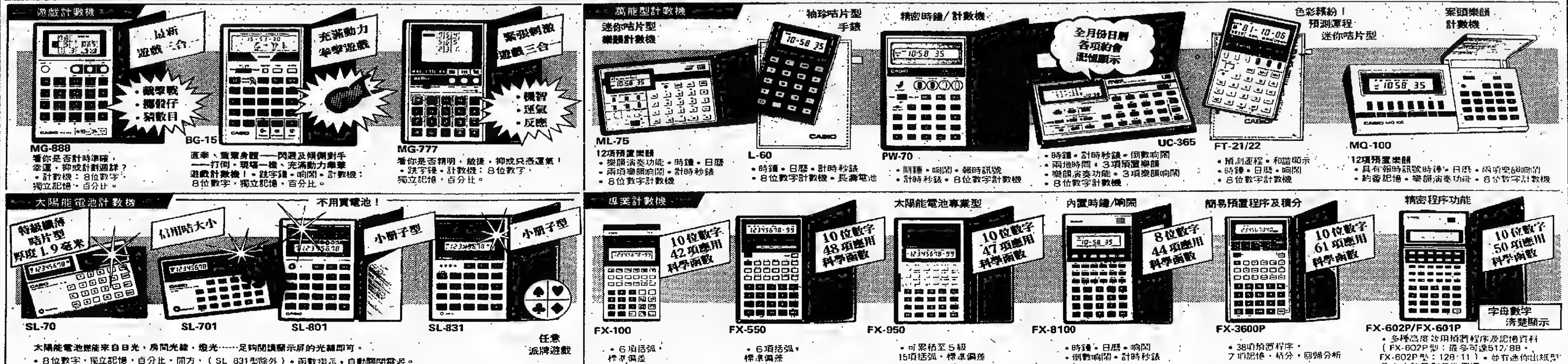
一個真正實用的私人電腦終於問世。

**Casio FX-702P**型擁有世界通用的電腦基本語言。字母數字清楚顯示。小巧體積，功能令人詫異。

- 10位數字，65項應用科學函數，多種高度效用積算程序及記憶資料（最多可達1680個程序及226個記憶）。
- 回歸分析
- FA-2型可供選擇
- FP-10型可供選擇

附有接合器，可將FX-602P，FX-601P或FX-702P型的程序及資料讀入卡式帶中。

附有迷你出紙機，可將FX-602P，FX-601P或FX-702P型的程序及資料印出。



● 版權注意：目前本公司出售之CASIO產品，  
 每架“BM”及“日本製”之字樣，均與本公司無關。  
 ● CASIO TRADING COMPANY  
 九龍紅磡馬頭圍新鴻基工業大廈六樓A座 電話：3-341341  
 ● ONFOLE INTERNATIONAL LIMITED  
 九龍尖沙咀加連威老道44號地下 電話：3-672321、3-668248-0  
 Casio Computer Co., Ltd.

ONFLO INTERNATIONAL LIMITED  
九龍尖沙咀加連威老道44號地下 電話：3-672321 · 3-668248-0

**CASIO** Casio Computer Co., Ltd.,



# 新界版

## 海填塘風避展發島衣青 置安請籲民漁

### 船漁泊供塘風避新闢灣荃在議建 據依失免區錨拋設盼·前之成建及趕能未在

【本報專訊】青衣島發展局已擬定在青衣島東面填海，興建一個新的避風塘，供漁船泊碇。當局呼籲漁民，在避風塘建成前，切勿在該區拋錨，以免影響填海工程。

當局表示，該避風塘的興建，是為了保護漁民的漁業生產，並為漁船提供一個安全的泊碇處。目前，該避風塘的填海工程正在進行中，預計將於明年完成。

## 聯合辦居民互助會 促進睦鄰互助精神

### 陳瑞璋李漢興與鍾德培開辦

【本報專訊】由陳瑞璋、李漢興及鍾德培三人聯合創辦的「居民互助會」，日前在青衣島正式成立。該會的宗旨是促進居民之間的互助精神，並為有需要的人士提供各項服務。

陳瑞璋表示，該會的成立，是為了加強居民之間的聯繫，並為有需要的人士提供一個互助的平台。他希望該會能成為一個溫馨的社區，為居民提供一個良好的生活環境。

## 屯門兒童合唱團 首屆管理會就職

### 政務司麥太主理指出成果豐盛

【本報專訊】屯門兒童合唱團首屆管理會，日前在屯門區政府禮堂舉行就職典禮。政務司麥太主理出席了典禮，並對合唱團的成立表示祝賀。

麥太表示，合唱團的成立，是屯門區政府推行社區文化活動的成果之一。她希望合唱團能繼續努力，為屯門區的文化事業做出貢獻。



西貢口區互助會會員日前由西貢區政府禮堂，李漢興、陳瑞璋、鍾德培等主持開會。

## 染污河道田錦理清 機女海上出動

### 物廢順公百一出挖週 道河他其及擴意滿驗試

【本報專訊】為改善河道環境，並為河道擴闊工程進行測試，新界區政府日前在錦田河道進行清理工作。數百名義工及清潔隊員，在河道上出動，清理河道內的垃圾及廢物。

當局表示，該項清理工作，是為了改善河道的水質，並為河道擴闊工程進行測試。目前，清理工作正在進行中，預計將於下週完成。

## 新界各新市鎮發展 本年增中學十七間

### 分設荃灣四間、沙田三間、屯門七間、上水兩間、離島一間，計劃明年

【本報專訊】根據新界區政府的發展計劃，本年將在全新界各新市鎮，增設十七間中學。其中，荃灣將增設四間，沙田三間，屯門七間，上水兩間，離島一間。此外，還計劃在明年增設中學。

當局表示，該項發展計劃，是為了滿足新市鎮居民的教育需求，並促進新市鎮的發展。目前，該項計劃正在進行中，預計將於明年完成。

## 沙田文藝協會 新委員就職

### 理官夏思義稱許成就 指出充實精神生活重要

【本報專訊】沙田文藝協會日前舉行新委員就職典禮。沙田區行政官夏思義出席了典禮，並對協會的成就表示稱許。他指出，充實精神生活是重要的，並希望協會能繼續努力，為沙田區的文藝事業做出貢獻。

夏思義表示，沙田文藝協會的成立，是為了促進沙田區的文藝事業，並為居民提供一個文藝交流的平台。他希望該協會能繼續努力，為沙田區的文藝事業做出貢獻。

## 西貢八府政廈 清渠香港 人人有責 大家合作 保護市容

### 保潔香港 人人有責 大家合作 保護市容

【本報專訊】為改善西貢八府政廈的市容，並為居民提供一個良好的生活環境，新界區政府日前在西貢八府政廈進行清渠工作。數百名義工及清潔隊員，在政廈上出動，清理政廈內的垃圾及廢物。

當局表示，該項清渠工作，是為了改善政廈的水質，並為居民提供一個良好的生活環境。目前，清渠工作正在進行中，預計將於下週完成。

## 多綫遊團減價送禮 十週年紀念大酬賓

### 華僑日報讀者七海旅行團謝各界多年愛戴

【本報專訊】為慶祝華僑日報讀者七海旅行團成立十週年，該團日前舉行減價送禮活動。該團表示，為了感謝各界多年來的愛戴，特舉行此項活動，以酬謝各界的支持。

該團表示，該項活動，是為了感謝各界多年來的愛戴，並為各界提供一個良好的生活環境。目前，該項活動正在進行中，預計將於下週完成。

## 樓酒型中有埔大 歇光迫七加 業榮得倍租

### 制管理合局當望希戶商

【本報專訊】大埔區政府日前表示，大埔區內的酒樓業，目前正處於一個繁榮的時期。為了保護酒樓業的繁榮，並為居民提供一個良好的生活環境，大埔區政府日前表示，將加強對酒樓業的管理。

大埔區政府表示，該項管理計劃，是為了保護酒樓業的繁榮，並為居民提供一個良好的生活環境。目前，該項計劃正在進行中，預計將於下週完成。

### 星馬夏日逍遙遊

七天豪華度假團 HK\$2,480 起  
觀光獅城最新風貌、暢遊南洋名勝風光  
益智娛樂節目兼備、創家庭式旅遊先河  
私立中英文學校協進會贊助  
港九教育名流、一致大力推薦  
出發日期：7月27日 8月10日

**本團特點：**

- 遍遊新加坡、聖淘沙島、馬六甲、芙蓉、檳城、吉隆坡、馬六甲、芙蓉、檳城、吉隆坡等地名勝風光。
- 聖淘沙島兩層樓式豪華度假屋、冷氣調節、電視、電風扇、備有全套、三人以上家庭房、父母子女、暢叙天倫。
- 增加富有教育性之兒童益智觀光節目、專人講解、實地觀察、增進課外知識。
- 參觀世界最大的飛禽公園、及在動物園內享用豐富早餐、由訓練有素之大猩猩陪同、實屬難得、別開生面、倍添樂趣。
- 全線乘搭新加坡航空公司 747 豪華客機、一流食宿、豪華豪華夜總會節目、欣賞多采多姿歌舞表演。
- 精選行程、團獨、專人領隊、家庭參加、另有優待。

**收費辦法：**

- 成人：HK\$2,680 小童：HK\$2,480
- 7天星馬（檳城）（逢星期三出發）\$2,580
- 7天新加坡（檳城）（逢星期一出發）\$3,080
- 12天星馬豪華遊（逢星期日出發）\$3,680

歡迎垂詢、簡章備索

**七海旅運有限公司**  
香港德輔道中國際大廈1702室電話：5-413081（四線）

### 本港新聞

#### 五日來第一宗搜出台北旅客毒品

#### 台北來客行李藏毒

#### 時值一百五十萬元

【本報專訊】海關人員日前在機場搜獲一宗毒品案。一名由台北來港的旅客，其行李內藏有價值一百五十萬元的毒品。海關人員在搜獲毒品後，已將該名旅客扣留，並展開調查。

海關人員表示，該名旅客的行李內藏有大量的毒品，價值高達一百五十萬元。目前，該名旅客已被扣留，並展開調查。

### 香港人遊香港

#### 富豪酒店之夜

1. 住宿法國情調之富豪大酒店
2. 設歡迎酒會于該酒店貴賓廳
3. 參觀富豪酒店內部豪華設備
4. 乘特級豪華音響系統冷氣車
5. 遊遊港海觀大自然日落景色
6. 海上夜總會進豐盛海鮮晚膳
7. 夜總會內觀賞精彩歌舞表演
8. 樂官美食中心嘗飽魚翅早餐
9. 漫步海濱花園觀港海新景色
10. 瀏覽沙田國際城鄉村俱樂部
11. 國際城鄉村俱樂部中式午膳
12. 帝苑香滿樓享豪華海鮮晚宴

日期：七月十七日下午二時至  
至七月十八日晚上八時  
收費：HK\$650（連人房每位計）

### 佳寧威美加團

#### 反應熱烈參加者眾

佳寧威美加團日前舉行活動，反應熱烈，參加者眾多。該團表示，為了感謝各界的支持，特舉行此項活動，以酬謝各界的支持。

該團表示，該項活動，是為了感謝各界的支持，並為各界提供一個良好的生活環境。目前，該項活動正在進行中，預計將於下週完成。

### 癆病資訊

癆病資訊，包括癆病的預防、治療及診斷方法。本報將為讀者提供有關癆病的最新資訊，以幫助讀者了解癆病的預防及治療方法。

### 七海旅運有限公司

德輔道中國際大廈1702室電話：5-413081



黃人仙民政專員盼熱烈參加

水上嘉年華會節目豐富

續稿未到暫停一次

中西區青少年義工訓練  
次，下星期繼續刊登。

[illegible]

練小組主席盧樹聲致詞稱：青少年積極參予有意義社會服務，是一種愛心和熱誠貢獻社會，是為人類服務的精神表現。最後由中西區民政主任陳寶蘭及中西區青少年康樂聯會主席分別主持頒獎。

（大）

**澳門禁僱無證勞工**

# 法例今日正式執行

者將被罰款或受刑事起訴。

三個月前，澳門政府憲報頒佈一項禁止僱用無證勞工新法例，但確

執行日期則延至三月，此舉是爲了容讓有足夠時間派發「藍帶居留證」給

二萬餘名已登記的無證勞工，照時日計算，今（十二）日乃確實執行此新法例的日期。

審廳日前又公布，新法例執行後，商號、工廠均須每月呈報一次勞工最新狀況，如該等地方並無用無證勞工，東主將被罰款，最嚴重者將受罰及監禁。

逾期未交租包租婆到訪

揭發住客吊頸自盡

屍體腐爛死去多日

浦街五十四號十樓，  
昨日發現一具腐屍，初  
步調查死因暫無可疑。  
家住客陳偉英（約卅餘  
歲男），從來準時交租  
內查死，發現死者利  
傷口帶繩吊頸，屍體  
呈腐爛，且生蛆虫，

之包租婆，因歷來交租甚依時之佳客突然欠租十日，親到上址催收時，於是親到上址催收，由於樓內其餘兩伙人家亦外出，包租婆自行與令人欲嘔。

據包租人指出，去年十二月入住上址三月前曾入大鑊來覓

發覺住客早已吊頸自  
開門入內，拍死者房門  
不應，同時發覺房內有  
異味溢出，於是立即報  
警。警方目前正訪查  
有一子在港寄養友家  
約於昨晚九時許。

三寸半位(一格高)每段四十五元  
加印紅色每段五十七元半  
七寸位(二格高)每段八十元  
加印紅色每段一百一十五元

發展重點 堪稱地王

東風一路（流花公園南正門前）鄰近東方賓館交易易火車站

廣州市 流花大廈

將來之「金融中心」及中國銀行新廈

電話電報 直通港九 錢銀無憂 欲購從速

每呎只售港幣

特價 8折

\$260. 起

首期 10%

83年秋入伙

開關發展有限公司

地址：九龍彌敦道321-323號

電話：3-8443035 3211198

廣州市越秀區外資實業住宅開發總局發展部 89573

元朗繁榮路234地段

**安基大廈**

標準泳池

及更衣室特價百萬元出售

租每年12萬元

—— 洽租處 ——

**城記有限公司**      **六基有限公司**

5-226008      5-252497

新界辦事處：      0-834379

**九港通平  
樓字寫仔灣**

全搭已550呎另加00呎，平台一流裝修，地毯，捲閘，平台鋪人造草皮，管理完善，交通方便，隣近停車場，合各行業，租八千元，售一百一十五萬。

洽1282281-5

高級寫字樓出租  
香港軒尼詩道24-34號 (地下中國旅行社)  
大生商業大廈  
面積 471呎 (僅二單位)  
1396呎  
中央冷氣系統  
免收管理費  
實用面積大 快速電梯七部  
大生銀行洽租電話 ⑤445011  
⑤455242

<b>出 售</b>	
薄扶林花園	540方呎
碧瑤灣	1500方呎
春輝道億景樓	1200方呎
<b>Vigers</b> HONG KONG 香港威格士 特許測量師 Chartered Surveyors 5-217355	

**中區寫字樓廉租**  
(先施公司對面)  
1) 德輔道中166/168號定昌大廈 245呎  
2) 德輔道中162號通用商業大廈 550呎  
**於仁有限公司洽**  
定昌大廈十三樓電5-459222或5-439937

**旺舖租售**  
九龍窩打老道72號約千餘呎舖面闊  
二十一呎四平八正大單邊無柱適合  
銀行，車行，飲食各行業用  
電話：3——7136345

**旺舖租售**  
九龍窩打老道72號約千餘呎舖面闊  
二十一呎四平八正大單邊無柱適合  
銀行，車行，飲食各行業用  
電話：3——7136345















# 空運呈象徵性增長

## 出口貨量退勢持續

除二月份有較大增幅外，其餘五個月表現均欠理想。由於貨物多運往海外，航空空運公司與空運公司間競爭頗大，經因勢致七、八月份表現不佳。

據統計，去年空運出口貨量，較去年同期增加百分之七。去年空運出口貨量，較去年同期增加百分之七。去年空運出口貨量，較去年同期增加百分之七。

# 世界經濟不景氣

## 本港內外旅遊人數均降

觀樂許未展發年下半

據統計，去年本港旅遊人數，較去年同期減少百分之十。去年本港旅遊人數，較去年同期減少百分之十。去年本港旅遊人數，較去年同期減少百分之十。

# 商品期市業務續晉

期糖期豆交投增長可觀

據統計，去年商品期市業務，較去年同期增加百分之二十。去年商品期市業務，較去年同期增加百分之二十。去年商品期市業務，較去年同期增加百分之二十。

# 九九金大跌五百元

交投平淡弱勢持續

據統計，去年九九金價格，較去年同期下跌五百元。去年九九金價格，較去年同期下跌五百元。去年九九金價格，較去年同期下跌五百元。

# 副食市道甚滯

蔬菜肉類價格上升

據統計，去年副食市道，較去年同期滯澀。去年副食市道，較去年同期滯澀。去年副食市道，較去年同期滯澀。

# 金融業務增長放緩

工商不景投資減少，外匯波動劇烈，半年資金流入達七十三億

據統計，去年金融業務增長放緩。去年金融業務增長放緩。去年金融業務增長放緩。

# 世界商船空運量創下四年來最高峰

據統計，去年世界商船空運量，創下四年來最高峰。去年世界商船空運量，創下四年來最高峰。去年世界商船空運量，創下四年來最高峰。

# 本港經濟週一分析

出口貨量退勢持續，空運呈象徵性增長，其他貨物出口量減少。

據統計，去年本港經濟週一分析，出口貨量退勢持續。去年本港經濟週一分析，出口貨量退勢持續。去年本港經濟週一分析，出口貨量退勢持續。

# 金價大幅回升

本港金市一週概況

據統計，去年金價大幅回升。去年金價大幅回升。去年金價大幅回升。

# 股價低跌依然普遍

利率上升，股價低跌依然普遍

據統計，去年股價低跌依然普遍。去年股價低跌依然普遍。去年股價低跌依然普遍。



# 今樂府

<b>香港第一台</b> (中波) 七二八 六時：節目與第二台同。 七時：「新聞天地」。 八時：「新聞天地」。 九時：「新聞天地」。 十時：「新聞天地」。 十一時：「新聞天地」。 十二時：「新聞天地」。 十三時：「新聞天地」。 十四時：「新聞天地」。 十五時：「新聞天地」。 十六時：「新聞天地」。 十七時：「新聞天地」。 十八時：「新聞天地」。 十九時：「新聞天地」。 二十時：「新聞天地」。 二十一時：「新聞天地」。 二十二時：「新聞天地」。 二十三時：「新聞天地」。 二十四時：「新聞天地」。		<b>香港第二台</b> (中波) 七二九 六時：「新聞天地」。 七時：「新聞天地」。 八時：「新聞天地」。 九時：「新聞天地」。 十時：「新聞天地」。 十一時：「新聞天地」。 十二時：「新聞天地」。 十三時：「新聞天地」。 十四時：「新聞天地」。 十五時：「新聞天地」。 十六時：「新聞天地」。 十七時：「新聞天地」。 十八時：「新聞天地」。 十九時：「新聞天地」。 二十時：「新聞天地」。 二十一時：「新聞天地」。 二十二時：「新聞天地」。 二十三時：「新聞天地」。 二十四時：「新聞天地」。		<b>商業第一台</b> (中波) 八六四 六時：「新聞天地」。 七時：「新聞天地」。 八時：「新聞天地」。 九時：「新聞天地」。 十時：「新聞天地」。 十一時：「新聞天地」。 十二時：「新聞天地」。 十三時：「新聞天地」。 十四時：「新聞天地」。 十五時：「新聞天地」。 十六時：「新聞天地」。 十七時：「新聞天地」。 十八時：「新聞天地」。 十九時：「新聞天地」。 二十時：「新聞天地」。 二十一時：「新聞天地」。 二十二時：「新聞天地」。 二十三時：「新聞天地」。 二十四時：「新聞天地」。		<b>商業第二台</b> (中波) 八六五 六時：「新聞天地」。 七時：「新聞天地」。 八時：「新聞天地」。 九時：「新聞天地」。 十時：「新聞天地」。 十一時：「新聞天地」。 十二時：「新聞天地」。 十三時：「新聞天地」。 十四時：「新聞天地」。 十五時：「新聞天地」。 十六時：「新聞天地」。 十七時：「新聞天地」。 十八時：「新聞天地」。 十九時：「新聞天地」。 二十時：「新聞天地」。 二十一時：「新聞天地」。 二十二時：「新聞天地」。 二十三時：「新聞天地」。 二十四時：「新聞天地」。	<b>麗的電視</b> (中波) 八六六 六時：「新聞天地」。 七時：「新聞天地」。 八時：「新聞天地」。 九時：「新聞天地」。 十時：「新聞天地」。 十一時：「新聞天地」。 十二時：「新聞天地」。 十三時：「新聞天地」。 十四時：「新聞天地」。 十五時：「新聞天地」。 十六時：「新聞天地」。 十七時：「新聞天地」。 十八時：「新聞天地」。 十九時：「新聞天地」。 二十時：「新聞天地」。 二十一時：「新聞天地」。 二十二時：「新聞天地」。 二十三時：「新聞天地」。 二十四時：「新聞天地」。		<b>無線翡翠台</b> (中波) 八六七 六時：「新聞天地」。 七時：「新聞天地」。 八時：「新聞天地」。 九時：「新聞天地」。 十時：「新聞天地」。 十一時：「新聞天地」。 十二時：「新聞天地」。 十三時：「新聞天地」。 十四時：「新聞天地」。 十五時：「新聞天地」。 十六時：「新聞天地」。 十七時：「新聞天地」。 十八時：「新聞天地」。 十九時：「新聞天地」。 二十時：「新聞天地」。 二十一時：「新聞天地」。 二十二時：「新聞天地」。 二十三時：「新聞天地」。 二十四時：「新聞天地」。		<b>無線明珠台</b> (中波) 八六八 六時：「新聞天地」。 七時：「新聞天地」。 八時：「新聞天地」。 九時：「新聞天地」。 十時：「新聞天地」。 十一時：「新聞天地」。 十二時：「新聞天地」。 十三時：「新聞天地」。 十四時：「新聞天地」。 十五時：「新聞天地」。 十六時：「新聞天地」。 十七時：「新聞天地」。 十八時：「新聞天地」。 十九時：「新聞天地」。 二十時：「新聞天地」。 二十一時：「新聞天地」。 二十二時：「新聞天地」。 二十三時：「新聞天地」。 二十四時：「新聞天地」。	
---	--	--	--	--	--	--	---	--	--	--	--	--

<b>黃金 明月 寶聲 娛樂</b> 場五天今旺咁然依 「吸氣到笑地碌到笑」 「積招狗感古晒狗」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>蘭宮 洲華 翡翠</b> 座定早請場五天今 「感古得門。彩精得打」 「好趣睇越。旺越映越」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>宮麗碧 利多域</b> 場六天今 「女強人」 「傳虎水」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>珠明·慶音</b> 二點四開加天每 「緣奇履仙」 「創奇者」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>影都 國都 倫敦</b> 場五日即設虛無座 「感細。銀撥再放成凱海」 「人賊。無上座庫長倫倫」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>華大新</b> 早請場五今！滿狂 「影電春青佳期暑」 「哇哇份」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>港九影院 聯合廣告</b>	
<b>勸紅 際國</b> 午加紅滿大日連 「演導加參馬出自親澤王」 「傳虎水」 宣咸少老 逢喜人古年七個時時笑 「相物今。百流光空越」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>洋南·華南</b> 場五仍日即 「劇大生惹諸七彩」 「大喜鬼笑趣」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>利順 后帝 國帝</b> 場六天今 「女強人」 「傳虎水」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>頓盛華·台舞利</b> 性樂娛富！响音比杜 「求求求！人前入3今」 「婚愛火生點原萬週第」 「妙絕真認！怪古奇稀」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>冠金 聲華</b> 場五日即設虛無座 「感細。銀撥再放成凱海」 「人賊。無上座庫長倫倫」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>聲凱·都京</b> 請五勁最座賣 「技科的代現！爭戰的來未」 「鋒先路開」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>都銀·江珠</b> 映獻日今 「劇大生惹諸七彩」 「大喜鬼笑趣」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣	
<b>石寶·樂新</b> 天三後最限 「度演演再精再製」 「女玉春得」 「演在高卡出放。應應」 「醉如痴如」 弟難兄難 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>樂快·都新</b> 天三後最限 「度演演再精再製」 「女玉春得」 「演在高卡出放。應應」 「醉如痴如」 弟難兄難 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>聲樂·都富</b> 場五聲樂 「西殺營盤出」 「春色濃」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>星福·地蘇油·華龍</b> 聯福地油 「小家有嬌有」 「巨動美流挑」 「片人感漫情」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>華榮·華寶·華英</b> 場五週二第 「西殺營盤出」 「終」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>樂民門金·泰國</b> 場五週二第 「西殺營盤出」 「終」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>聲麗·統總</b> 場五週二第 「西殺營盤出」 「終」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣	
<b>華京 ③②① 仔港香</b> 早請天今 「殺出西營盤」 「宜不童兒」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>華大</b> 天三後最限 「度演演再精再製」 「女玉春得」 「演在高卡出放。應應」 「醉如痴如」 弟難兄難 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>光新 昌南 寶國</b> 場五今 「水虎傳」 「色慾(四)嬌花」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>華嘉·年嘉</b> 裝修工竣。 「瑰麗堂皇」 「聲光座一流」 「快將開幕」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>寶珍 華麗</b> 早請場五滿狂 「切親外份。白對語專」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>禾嘉·都皇·后皇</b> 映獻天今 「彈笑大睇睇一路細人大」 「演導金謝。製監儒樹胡」 「大善生」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣		<b>樂百·運海</b> 場五日即軍冠座賣 「彈笑大睇睇一路細人大」 「演導金謝。製監儒樹胡」 「大善生」 黃正利 徐蝦 王仔靚東廣	







中山紀念英文書院



# 娛樂圈

## 不要以為邱氏上場可大手筆 不祇實行開源節流 還要研究精打細算

### 新鴻基集團永發入無線董事局

自邱氏家族正式接管無線電視後，董事局成員亦隨之更換。據悉，新鴻基集團主席劉永發，已正式加入無線董事局，出任副主席一職。劉氏在董事局中，將負責監察無線的財務狀況，並與主席邱德根共同決定無線的未來發展方向。

劉永發在董事局中，將負責監察無線的財務狀況，並與主席邱德根共同決定無線的未來發展方向。劉氏在董事局中，將負責監察無線的財務狀況，並與主席邱德根共同決定無線的未來發展方向。

## 簽約港姐入訓練班

無線電視為配合「新時代」的電視節目，特設「新時代」訓練班，招收港姐入班受訓。據悉，該班將由資深藝人及專業人士擔任導師，為港姐提供專業培訓，包括儀態、口才、表演技巧等，以應付未來電視節目的需要。

## 無線擁躉已減少 這是觀眾在進步的一個表現

甘國亮表示，近年無線電視的觀眾已明顯減少，這反映了觀眾在進步，不再盲目崇拜無線電視。他指出，觀眾現在更傾向於選擇多元化的節目，而不再僅僅依賴無線電視。這對於無線電視來說，是一個挑戰，也是其需要改進的地方。

## 貓頭鷹非洲搜秘 介紹非洲沙漠風光

「貓頭鷹」系列節目，將於下週開始，介紹非洲沙漠的風光及動植物。該系列節目將由資深探險家主持，帶領觀眾深入非洲沙漠，探索其奧秘。節目內容豐富，包括沙漠的地理特徵、動植物的生存環境等，是觀眾了解非洲沙漠的好機會。

## 林國雄與陳秀雲 竟不能朝夕相見

林國雄與陳秀雲，這對在影視圈中備受矚目的情侶，竟因工作繁忙而不能朝夕相見。據悉，兩人目前分別在不同的城市工作，見面時間非常有限。儘管如此，兩人表示，他們依然愛著對方，並會努力在忙碌的工作之餘，抽出時間陪伴對方。

## 離鳳排除萬難 把李後主全劇搬上舞台

「離鳳」劇組為了將李後主全劇搬上舞台，克服重重困難。據悉，該劇在籌備過程中，面臨了資金、場地等多方面的挑戰。但劇組成員不放棄，最終成功將這部經典劇目搬上舞台，為觀眾帶來精彩的演出。

## 麗的新聞方便聾啞人士 今開始配中文字幕

麗的新聞節目，為方便聾啞人士觀看，今日起開始配中文字幕。該舉措得到了社會各界的廣泛好評，認為這體現了電視台的社會責任感。麗的新聞表示，將繼續關注社會需求，為殘疾人士提供更多的便利。

## 泰倫斯希路流汗 太太和兒子歎世界

泰倫斯希路在劇中飾演一名流汗的丈夫，其太太和兒子對世界充滿感慨。該劇通過對家庭生活的描寫，反映了社會現實。觀眾在觀看劇情的同時，也能感受到劇中人物的內心掙扎與情感波動。

## 伊雷自動失蹤 令鍾楚紅放放

伊雷在劇中自動失蹤，令鍾楚紅感到放放。該劇情節引人入勝，吸引了眾多觀眾。鍾楚紅在劇中的表現備受好評，她的演技細膩，情感表達真摯，為觀眾帶來了極佳的觀感體驗。

## 金銀首飾總工會 舉行新員就職典禮

金銀首飾總工會昨日舉行新員就職典禮，場面熱鬧。典禮上，新成員們在會長的帶領下，宣誓就職，並表示將為會員服務，維護行業利益。典禮氣氛莊重而熱烈，展現了該會團結協作的精神。

## 歸攸有福 學助童救 囊善解大 長善界各

## 工人世界 工作時間飲酒 引起主管反感

工廠大廈看更因醉失職  
有人酒後工作發生意外

在工廠大廈工作，看更人員因醉失職，導致發生意外。這起事件引起了主管的反感，並對工廠的安全管理提出了嚴厲批評。工廠方面表示，將加強對員工的培訓和管理，確保類似事件不再發生。

## 進攻無利 退守無利

在戰場上，進攻無利，退守無利。這反映了戰爭的殘酷與現實。文章探討了戰爭中的戰略與戰術，指出在面對強敵時，應如何靈活應變，以達到最佳的戰術效果。

## 青少年活動 明愛社區中心

明愛社區中心舉辦青少年活動，旨在增進青少年對社區的歸屬感。活動內容豐富，包括體育比賽、文藝表演等，吸引了眾多青少年參加。中心表示，將繼續舉辦類似的活動，為青少年提供更多的服務。

## 培英小學 舉行家長會

培英小學昨日舉行家長會，與家長溝通學生學習情況。會上，老師們詳細介紹了學生的學習表現，並與家長就如何更好地配合學校工作進行了交流。家長們對學校的工作表示支持，並希望學校能繼續提高教學質量。

## 英漢語音 音學入門

## 推行助養兒童 星期日園遊會

## 足球明星就猜 得獎名單揭曉

## BROADCASTING HOUSE DJ與你暢聚

## 歡迎點點點 歡聚點點點

## 兒童故事比賽 培英小學

## 培英小學 舉行家長會

## 歸攸有福 學助童救 囊善解大 長善界各







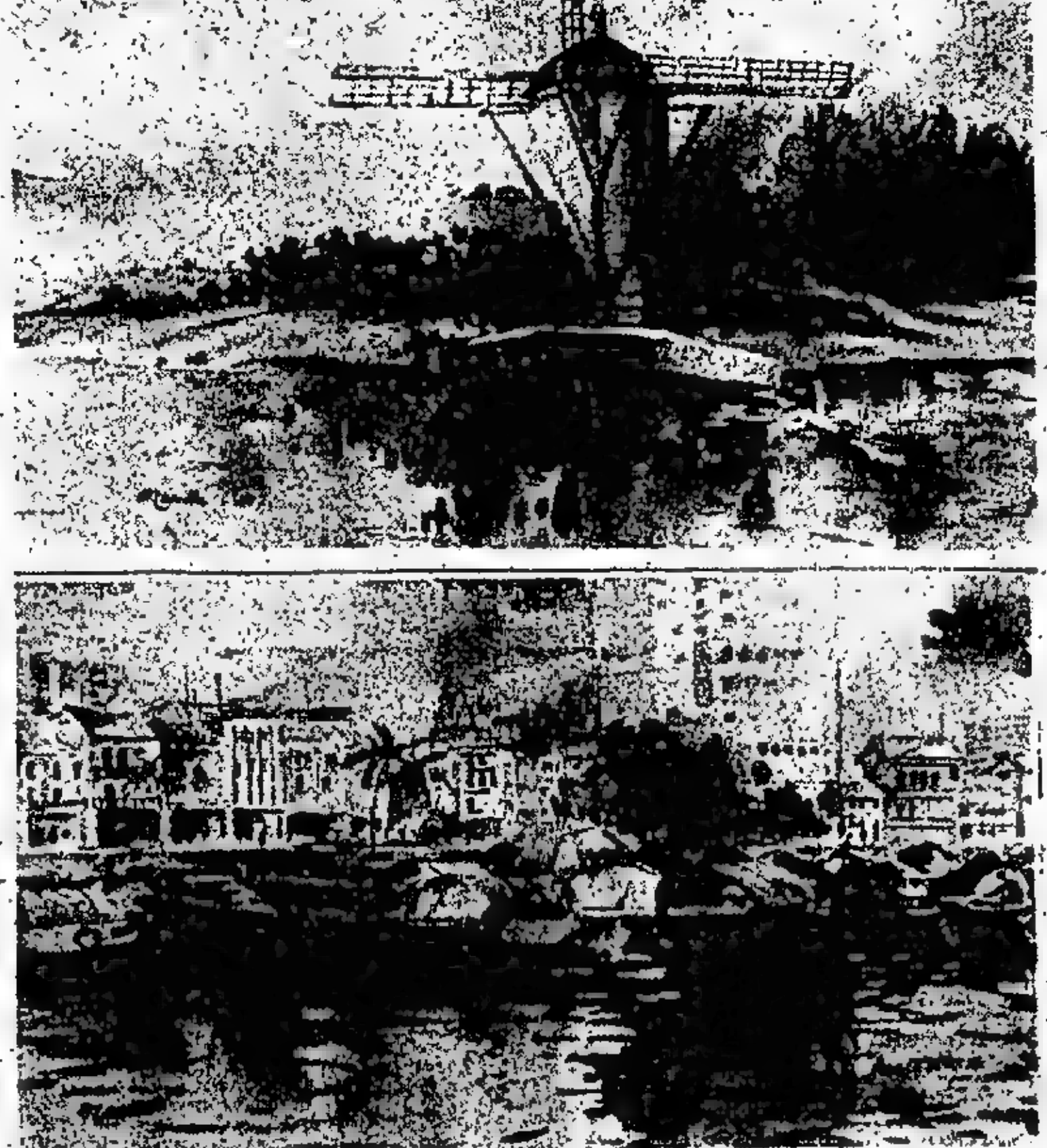
# 華僑文化

## 水彩畫家黃文波

### 大酒店展出佳作

#### 為世界各地風景寫生

【本報訊】水彩畫家黃文波，定於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行水彩畫展。黃氏此次展出作品，係其在世界各地風景寫生之佳作，共計四十餘幅。其作品風格清新，色彩明快，展現了世界各地不同的自然風光與人文景觀。黃氏表示，此次展覽旨在推廣水彩畫藝術，並與僑胞分享其創作心得。

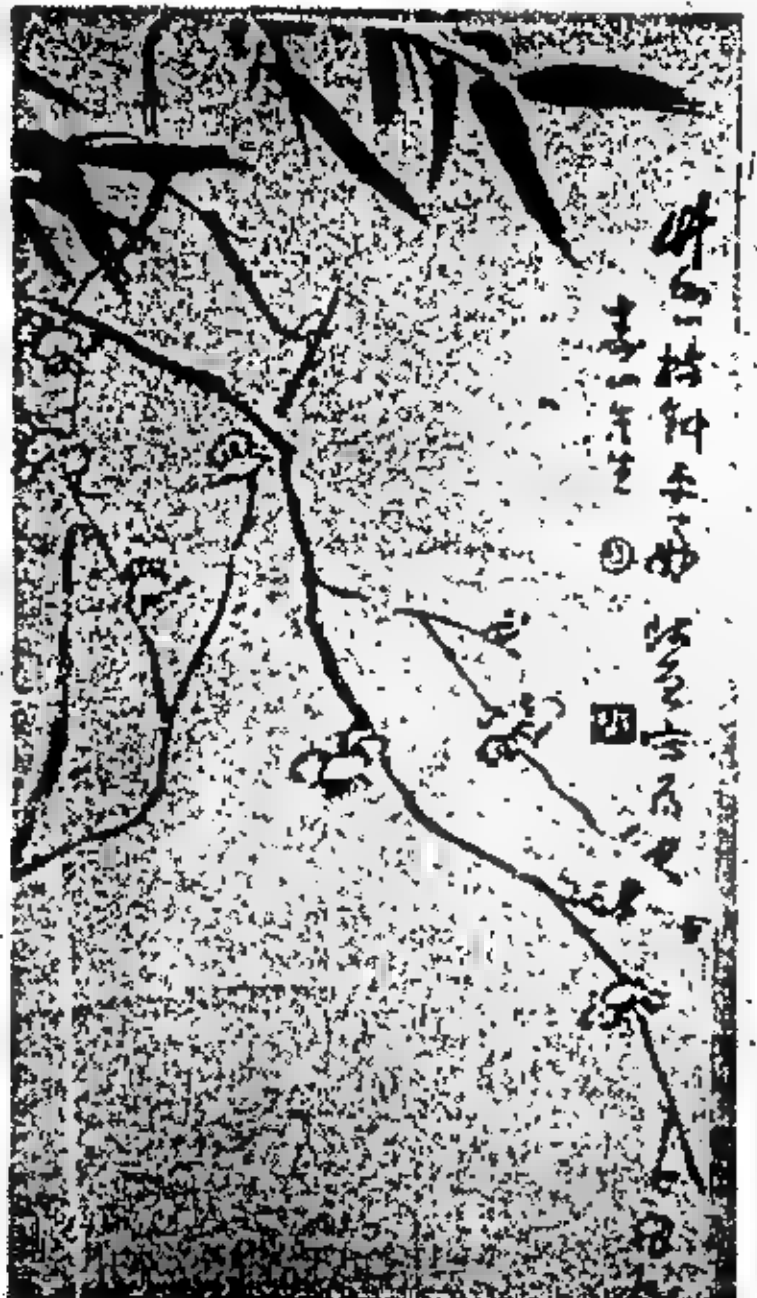


## 鋼琴及敲擊樂演奏

### 八月七晚在大會堂劇院

#### 龍向榮林詩明聯袂登台

【本報訊】鋼琴及敲擊樂演奏會，將於八月七晚（星期日）晚上八時，在「大會堂劇院」舉行。此次演出由鋼琴家龍向榮與敲擊樂家林詩明聯袂登台。龍向榮演奏多首古典及現代鋼琴名曲，展現其精湛的演奏技巧。林詩明則帶領打擊樂團，演奏多首充滿活力的敲擊樂作品。兩人的合作將為觀眾帶來一場精彩的音樂盛宴。



## 貝查拉及凱志結他二重奏

### 八月六晚大會堂劇院演出

【本報訊】貝查拉及凱志結他二重奏，將於八月六晚（星期六）晚上八時，在「大會堂劇院」演出。兩位結他手將合作演奏多首流行及古典結他名曲，展現其精湛的演奏技巧。此次演出旨在推廣結他音樂，並為觀眾帶來一場精彩的音樂表演。

## 詩人節懷屈

【本報訊】為紀念詩人節，並懷念屈原，定於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行詩人節懷屈活動。活動內容包括詩歌朗誦、音樂演奏等，旨在弘揚中華文化，並增進僑胞對屈原的認識與敬仰。

## 出版消息

【本報訊】本月出版之《華僑文化》雜誌，內容豐富，包括水彩畫家黃文波之作品、鋼琴及敲擊樂演奏會之報導等。該雜誌旨在推廣華僑文化，並為僑胞提供有關文化藝術之資訊。歡迎各界人士踴躍訂閱。

## 藝術推廣協會籌備

【本報訊】藝術推廣協會籌備委員會，定於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行籌備會議。會議將討論協會之宗旨、目標及未來之發展方向。籌委會表示，將致力於推廣華僑文化藝術，並為僑胞提供有關文化藝術之資訊。

## 日本雅樂演奏會

【本報訊】日本雅樂演奏會，將於本月廿四晚（星期日）晚上八時，在「大會堂劇院」舉行。此次演出由日本雅樂演奏家聯袂登台，演奏多首傳統日本雅樂名曲。演出旨在推廣日本雅樂藝術，並為僑胞提供有關日本文化之資訊。

## 本月廿四晚舉行

【本報訊】本月廿四晚（星期日）晚上八時，在「大會堂劇院」舉行日本雅樂演奏會。此次演出由日本雅樂演奏家聯袂登台，演奏多首傳統日本雅樂名曲。演出旨在推廣日本雅樂藝術，並為僑胞提供有關日本文化之資訊。

## 觀塘兒童合唱團

【本報訊】觀塘兒童合唱團，將於本月廿四晚（星期日）晚上八時，在「大會堂劇院」演出。該合唱團由多位兒童組成，將合作演奏多首兒童合唱名曲。演出旨在推廣兒童合唱藝術，並為兒童提供有關音樂之資訊。

## 往菲律賓演唱

【本報訊】往菲律賓演唱之演出，將於本月廿四晚（星期日）晚上八時，在「大會堂劇院」舉行。此次演出由多位歌唱家聯袂登台，演唱多首菲律賓名曲。演出旨在推廣菲律賓音樂藝術，並為僑胞提供有關菲律賓文化之資訊。

## 香港信義宗書院

【本報訊】香港信義宗書院，將於本月廿四晚（星期日）晚上八時，在「大會堂劇院」舉行演出。該書院由多位學生組成，將合作演奏多首宗教名曲。演出旨在推廣宗教音樂藝術，並為學生提供有關音樂之資訊。

# 音樂週刊

## 境環新樂音設創力努

感後聽會樂音品作新家曲作港香

【本報訊】香港作曲家及音樂家協會，定於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行音樂週刊活動。該活動旨在推廣香港音樂藝術，並為僑胞提供有關音樂之資訊。活動內容包括音樂演奏、音樂講座等，旨在弘揚中華文化，並增進僑胞對音樂的認識與欣賞。

## 學士合唱團演出

【本報訊】學士合唱團，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」演出。該合唱團由多位學士組成，將合作演奏多首合唱名曲。演出旨在推廣合唱藝術，並為學士提供有關音樂之資訊。

## 陳鳴鶴獨唱會

【本報訊】陳鳴鶴獨唱會，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行。此次演出由陳鳴鶴獨唱，演唱多首獨唱名曲。演出旨在推廣獨唱藝術，並為陳鳴鶴提供有關音樂之資訊。

## 香港信義宗書院

【本報訊】香港信義宗書院，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行演出。該書院由多位學生組成，將合作演奏多首宗教名曲。演出旨在推廣宗教音樂藝術，並為學生提供有關音樂之資訊。

## 觀塘兒童合唱團

【本報訊】觀塘兒童合唱團，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」演出。該合唱團由多位兒童組成，將合作演奏多首兒童合唱名曲。演出旨在推廣兒童合唱藝術，並為兒童提供有關音樂之資訊。

## 往菲律賓演唱

【本報訊】往菲律賓演唱之演出，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行。此次演出由多位歌唱家聯袂登台，演唱多首菲律賓名曲。演出旨在推廣菲律賓音樂藝術，並為僑胞提供有關菲律賓文化之資訊。

## 成人教育中心合唱團

【本報訊】成人教育中心合唱團，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」演出。該合唱團由多位成人組成，將合作演奏多首合唱名曲。演出旨在推廣合唱藝術，並為成人提供有關音樂之資訊。

## 小天使合唱團

【本報訊】小天使合唱團，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」演出。該合唱團由多位兒童組成，將合作演奏多首兒童合唱名曲。演出旨在推廣兒童合唱藝術，並為兒童提供有關音樂之資訊。

## 黃安源胡琴演奏會

【本報訊】黃安源胡琴演奏會，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行。此次演出由黃安源獨奏，演奏多首胡琴名曲。演出旨在推廣胡琴藝術，並為黃安源提供有關音樂之資訊。

## 香港信義宗書院

【本報訊】香港信義宗書院，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行演出。該書院由多位學生組成，將合作演奏多首宗教名曲。演出旨在推廣宗教音樂藝術，並為學生提供有關音樂之資訊。

## 觀塘兒童合唱團

【本報訊】觀塘兒童合唱團，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」演出。該合唱團由多位兒童組成，將合作演奏多首兒童合唱名曲。演出旨在推廣兒童合唱藝術，並為兒童提供有關音樂之資訊。

## 往菲律賓演唱

【本報訊】往菲律賓演唱之演出，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行。此次演出由多位歌唱家聯袂登台，演唱多首菲律賓名曲。演出旨在推廣菲律賓音樂藝術，並為僑胞提供有關菲律賓文化之資訊。

## 香港信義宗書院

【本報訊】香港信義宗書院，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」舉行演出。該書院由多位學生組成，將合作演奏多首宗教名曲。演出旨在推廣宗教音樂藝術，並為學生提供有關音樂之資訊。

## 觀塘兒童合唱團

【本報訊】觀塘兒童合唱團，將於本月十六日（星期日）下午二時，在「大酒店」演出。該合唱團由多位兒童組成，將合作演奏多首兒童合唱名曲。演出旨在推廣兒童合唱藝術，並為兒童提供有關音樂之資訊。





































# 選擇旅遊

## 全台灣

阿里山、墾丁、溪頭、花蓮、野柳  
 野生動物園、地獄谷溫泉、佛光山

五天

**\$1490**

七天

七天

**\$1590**

九天

九天

**\$1890**

**增加成本300元・兩程內陸機**

- \* 全程高級豪華、減少行車時間16小時。
- \* 乘日亞航、早機去、晚機返、足九天行程、團獨。
- \* 住圓山、希爾頓、來來香格里拉、阿里山賓館。

**高雄入台北返七天(逢星期一、四)**

\* 持護照加送銀行李金禮券一份 天天出發



博覽旅遊

歡樂優悠

## 日本本州

東京、大阪、日光、名古屋、京都、淺草、  
 箱根、富士山、豐島園、子彈火車、美加多

日八  
航天

**\$2890**

\* 全港獨有

①日本環球片場  
②琵琶湖③東芝科學館

**直飛大阪・東京返港・無須乘內陸機**

**減少行車16小時・免除舟車勞頓之苦**

- \* 乘日航747客機、早機去、晚機返。
- \* 節目應有盡有、膳食敢誇全港最靚。
- \* 住太陽城、山中湖等一流大酒店。
- \* 獨立成團、專人領隊。

**天天出發(回程可停台北)**

**鹿兒島南北九州八天**

**\$3190**

**鹿兒島南北九州本州八天**

**\$3490**

\* 回程可停台北、不另收費。\* 東京返香港免收機場稅80元



# 旅遊介紹

專欄廣告



# 方便讀者 選擇旅遊



**威信旅運**

旺角上海街611-617號寶生銀行大廈704室(按七字) · 清遠回鄉專線 · 即日到達 · 快捷舒適 ·  
3-926160 · 951709 (地鐵亞答街/砵蘭街出口)

星湖、春灣、新興、廣州  
四天 \$588 (逢星期一、四、六)  
佛山、星湖、從化、廣州  
五天 \$820 (直達車往返) 逢星期一  
韶關、丹霞山、南華寺、  
廣州四天 \$588  
(逢星期一、四、六)

桂林、陽朔直航團  
五天 \$1688  
(逢星期六)  
桂林、陽朔航空團  
四天 \$1388  
出發日期: 7月8, 14, 23, 28日  
8月1, 4, 7, 11, 14, 18, 21, 25, 28日

北京直航七天  
\$3088  
全線直航來回·住宿豪華賓館  
出發日期: 7月18, 23, 28日  
8月3, 9, 15, 21, 27日  
北京九天火車團  
\$1690 (逢星期六出發)

石景山、中山溫泉二天  
\$420 (逢星期二、四、六)  
\$440 (逢星期六、日)  
(全線水陸來回)  
新會、石景山、中山溫泉  
三天 \$600  
(逢星期五出發)

華東八天直航團  
\$3088 (逢星期日出發)  
全線直航來回·住宿豪華賓館  
遊遍上海、杭州、蘇州、無錫、南京  
海南島七天遊  
\$1850  
出發日期: 7月24日, 8月7, 21日

黃村軍事體育渡假園  
兩天兩晚 \$395 / 430  
逢星期六出發 (直達車往星湖轉送)  
惠州、西湖二天遊  
\$220 逢星期六出發  
廣州、從化三天遊  
\$450 逢星期五出發

代理香港電視旅遊團各線旅行團 · 代訂國內及國外各地機票、火車及酒店 · 尚辦東南亞各線旅行團 · 章程備索 · 歡迎電話查詢

## 捷威旅遊人人讚 令你重更識嘆 全台灣·日本·本州·富士山·日光·九州·鹿兒島



飛機往花蓮·豪華夜總會  
遍遊全台灣最美麗之風景名勝古蹟  
住宿·國聯·比華利·統帥·吉祥·皇統  
四天 \$1350  
七天 \$1590 九天 \$1790  
機票+酒店+早餐+接送 \$1008  
天天出發  
全部精選行程 · 節目創新 · 專人領隊 · 獨立成團  
新加坡航空公司鼎力贊助 SINGAPORE AIRLINES

新幹線子彈車·美加多夜總會·富士山遊樂場  
東京鐵塔·豐島遊樂場  
大阪往東京·搭乘內陸機  
豪華八天 \$2790  
逢星期二、四、五、六  
高級酒店·一流享受  
全部精選行程 · 節目創新 · 專人領隊 · 獨立成團  
國泰航空公司鼎力贊助

遍遊: 熊本、霧島、櫻島、指宿、宮崎、別府、豐仙、  
阿蘇活火山、長崎、天草五橋、八大地獄等名勝地方。  
數晚不同情調夜總會 早機直航福岡  
豪華八天 \$3190  
住宿: 全九州最豪華之酒店, 包括指宿觀光、霧島林田、別府杉乃井等。  
逢星期六、日出發

九龍彌敦道301-309號嘉賓大廈804室  
電話: 3-308311-6 (6線)  
香港皇后大道中41至47號聯成大廈403室  
電話: 5-254596-9 (4線)  
星期日、例假、九龍嘉賓大廈照常辦公

新加坡航空公司鼎力贊助 SINGAPORE AIRLINES

國泰航空公司鼎力贊助

國泰航空公司鼎力贊助

代理 廣州 **東方賓館**  
天天接受預訂房間, 專車免費由機場及火車站接返賓館  
代訂香港廣州來回機票及國內機票  
**景星旅遊有限公司**  
香港皇后大道中64-70號連卡佛大廈1109室  
電話: 5-211251-3, 5-235078-0, 5-266483  
(星期日及公眾假期照常營業)

江南 直航  
上海·蘇州·杭州  
無錫·南京  
九天高級豪華團  
●來回直航飛機  
●遍遊江南五大名城  
●住宿豪華賓館  
●增設江南點心餐, 及各地名菜  
——逢星期六出發——  
\$3290

北京 直航  
七天高級豪華團  
●來回直航飛機  
●住宿豪華賓館  
●行程精心規劃, 遍遊北京  
各大名勝古蹟  
8月3, 9, 15, 21, 27  
9月8, 14, 20, 26  
10月2, 8, 14, 20, 26  
\$3190

桂林柳州直航  
五天桂林柳州豪華團  
●遍遊桂林之勝地七星岩、蘆笛岩、伏波山、象  
鼻山、駱駝峯。  
●乘豪華郵船遊覽風光如畫之漓江、陽朔名勝。  
●暢遊歌仙劉三姐出生地柳州之都樂岩及魚峯山  
7月18, 22, 26, 30日  
8月3, 7, 11, 15, 19, 23, 27, 31  
\$1790

星馬  
聖陶沙·雲頂高原  
七天高級豪華團  
●乘新航747, 舒適省時  
●兩晚住宿雲頂新館  
●三晚住宿新加坡  
●特別適合探親購物  
●全線豪華享受, 絕無自費  
逢星期三、六出發  
\$2490

日本  
本州九天豪華團  
●乘加大航寶直航飛機暢遊  
富士、箱根、心齋橋、西陣  
橋、子彈火車、橫濱中國城  
●東京科學館、淺草、豐島  
園、日本紅燈籠  
逢星期三出發  
\$3190

歷史悠久\*專業旅遊  
**康泰旅行社**  
有限公司

全港最高級台灣豪華團  
節目豐富, 暢遊台北、陽明山、野柳、六福村、石門水庫、中正紀念堂、  
台中、日月潭、阿里山、高雄、澄清湖、墾丁、花蓮、天祥、橫貫公路。  
台北四天 \$1490 七天 \$1750 九天 \$1990  
花蓮台中五天 \$1590 七天 \$1950 九天 \$2250  
天天出發(乘搭華航)  
航機: 乘搭中華航空公司豪華客機, 早機去, 晚機返, 豪華航往台灣乃  
最佳選擇, 班次最多, 回程可停留台北, 早午晚班機任君選擇。  
內陸機: 華航兩程內陸機(台北—花蓮, 高雄—台北)節省行車16小時。  
住宿: 全線一流大酒店, 台北市住最新、最大之來來香格里拉大酒店。  
膳食: 膳食全港最靚, 選用粵菜、台灣菜, 獨有四晚豪華夜總會。

雙十節高級豪華團  
十四天 \$2190 2/10/10  
本團有別於一般旅行社所辦的酬賓團  
優點如下:  
①乘搭中華航空公司豪華客機(花蓮——台北乘內陸機)  
②專人帶領參觀總統府前大閱兵, 觀賞最新型之三軍武器遊行。  
③暢遊慈湖並謁故總統蔣公靈寢, 及台灣偉大之十大建設。  
④全線一流大酒店, 多晚豪華夜總會, 獨立成團, 專人領隊。

★全港獨家首創豪華海陸空豪華團★  
四天豪華團 \$1098  
第一天: 香港—台北—中正紀念堂—豪華夜總會  
第二天: 故宮—忠烈祠—石門水庫—六福村野生動物園  
第三天: 地獄谷—陽明山—野柳—鵝鑾鼻—外琉球  
第四天: 台北—香港 (團員可自由停留, 不另收費)  
全線住宿台北市最豪華之財神大酒店  
環島豪華團 九天 \$1698 七天 \$1498  
雙十節14天觀禮團 \$2098 歡迎社團洽購

# 阿里山 1898

足九天超級豪華團  
真正台灣觀光局審定甲級旅行社香港直營, 實力雄厚穩健可靠  
第一天: 香港—台北—中正紀念堂—豪華夜總會  
第二天: 台北—日月潭—六福村野生動物園—日月潭  
第三天: 日月潭—彰化—大甲—霧峰—阿里山  
第四天: 阿里山—嘉義—台南—高雄—澄清湖—高雄夜總會  
第五天: 高雄—佛光山—高雄—台北  
第六天: 台北—台中—日月潭—花蓮—文化村夜總會  
第七天: 花蓮—國內機—台東—忠烈祠—野柳—鵝鑾鼻  
第八天: 地獄谷—陽明山—中華路遊覽—夜總會  
第九天: 台北—香港 (團員可自由停留, 不另收費)  
來來香格里拉  
日月潭大飯店  
阿里山賓館  
豐島大飯店  
全國大飯店  
統帥大飯店  
假日HOLIDAY INN  
利園大飯店  
特快台証  
90  
十天包出

威威旅行社 3 881381 3 855411 3 328819 假日照常朝九晚七 即總統府應樓上 \*獨家主辦\* 分社直營 \*貨真價實\* 歡迎比較 \*

**Choicest Holiday**  
彩虹假期 豐滿港澳  
集團經營 享受超值  
澳門總代理: 捷成旅遊有限公司  
板樟堂街1-1F地下 電話: 77434

代售各地廉價機票  
美加 六天 HK\$5,480  
十二天 HK\$9,880  
出發日期: 7月15, 17, 21, 31日 8月4, 7日  
日本 本州七天 HK\$2,880  
免收日本機場稅  
出發日期: 天天出發  
九州七天 HK\$2,780  
出發日期: 逢星期四

泰國 七天 HK\$1,780  
出發日期: 逢星期五、六、日  
菲律賓 七天 HK\$1,880  
出發日期: 逢四、五、日  
星馬 七天 HK\$2,480 (橫城)  
出發日期: 逢星期一、三、六

**台灣豪華彩虹假期** 七天 \$1,880 九天 \$1,880  
暢遊台北市、故宮、  
陽明山、野柳、日月潭、  
溪頭、嘉義、高雄、澄清湖、  
佛光山、台南、彰化、台中、  
梨山、橫貫公路、天祥、  
花蓮、六福村野生動物園、  
石門水庫等。  
欣賞夜總會表演。  
①乘新航747豪華客機。  
②花蓮至台北, 乘內陸機,  
縮短行車時間。  
③精選行程, 遍遊寶島名勝。  
④住統一等一流大酒店。  
天天出發  
酒店+機票  
台北 \$1,009  
曼谷 \$1,750  
東京 \$2,449

**Choicest Holiday**  
彩虹假期 豐滿港澳  
集團經營 享受超值  
澳門總代理: 捷成旅遊有限公司  
板樟堂街1-1F地下 電話: 77434

代售各地廉價機票  
美加 六天 HK\$5,480  
十二天 HK\$9,880  
出發日期: 7月15, 17, 21, 31日 8月4, 7日  
台灣 七天 HK\$1,880  
九次 HK\$1,880  
出發日期: 天天出發

泰國 七天 HK\$1,780  
出發日期: 逢星期五、六、日  
菲律賓 七天 HK\$1,880  
出發日期: 逢四、五、日  
星馬 七天 HK\$2,480 (橫城)  
出發日期: 逢星期一、三、六

**日本豪華彩虹假期** 本州七天 HK\$2,880 九州七天 HK\$2,780  
逢一、三、六出發  
暢遊大阪、寶塚、奈良、京都、  
名古屋、靜岡、富士山、箱根、  
橫濱、東京、乘子彈火車、  
梨山、橫貫公路、天祥、  
免收日本機場稅  
乘日航豪華客機·住宿一流大酒店  
酒店+機票  
台北 \$1,009  
曼谷 \$1,750  
東京 \$2,449

星晨旅遊有限公司 九龍彌敦道343號永安堂大廈15字 大華戲院對面 香港皇后大道中64號連卡佛大廈1109室 5-243068-0 266498-0, 3-320911-6 假日香港總社照常辦公 票務部: 特備廉價機票往美國、加拿大、歐洲、東南亞各地歡迎查詢 專線電話: 3-320911 6, 5-218161 6

**日本本州八天最舒適豪華團**  
暢遊東京、大阪、箱根、富士山、京都、奈良、名古屋、日光、西陣、  
橫濱、美加多夜總會, 全日本最著名之富士山樂園(日本迪士尼樂園),  
白絲瀑布、演名湖、山中湖、新幹線(子彈火車)·住宿一流豪華  
大酒店。  
天天出發 \$2990  
特有優點: 香港直航大阪, 晚機由東京返港, 旅遊時間最充足。  
①可減少東京往大阪行車時間9小時之疲勞。  
②不用坐內陸機, 往返機場, 多餘運費時間4小時。  
③增加全港獨有寶水中西音樂演奏節目。

**直航高雄 台灣環島** 阿里山 六福村  
1. 住圓山, 希爾頓, 阿里山賓館, 全港獨有, 歡迎比較。  
2. 專家領隊, 創新行程, 內容充實, 內航飛機環島。  
3. 多晚夜總會表演, 豐富多元化, 保證精彩不同。  
4. 全部導遊均經驗格精選, 保證賓至如歸。  
5. 早機去, 晚機返, 觀光時間最充足。  
日亞航早機 天天出發 九天 \$1950 七天 \$1690

**鹿兒島九州本州豪華團**  
行程包括: (九州) 鹿兒島、櫻島活火山、長崎、指宿、青島、宮崎  
自然動物園、別府地獄噴泉、阿蘇活火山、熊本、天草五橋、豐仙、長  
崎、福岡、(本州) 東京、富士山、日本迪士尼樂園、購物中心銀  
座。全線一流大酒店, 鹿兒島、指宿觀光酒店及東京太陽城太子酒店。  
逢星期四九州七天 \$2990  
逢星期一、三九州八天 \$3290  
逢星期六九州九次 \$3690



商業

個四字大  
個四卅字小  
元十天每

遊旅  
業商  
屋搬

華藝裝飾設計  
承接：木器、油漆、  
泥水、電器、鐵工、  
廣州、深圳、佛山、  
1111111111111111  
3-646188

**註冊有限公司**  
新嘉坡坡底 24 至 26 號  
坡底 24 至 26 號  
電話 272743  
272833

**墨壘**

今集紙嘅一  
古石宜新3  
樓題畫來話  
精各出多電

香港灣仔二馬路  
全港最平  
免費驗  
電召即到  
快捷妥當

電話：五十五

遊五 333  
③

水晶  
翻補地板  
乾洗地毡  
K 864181  
夜間電話：3  
翡翠屋水晶

潔清臣莊  
地洗晶水  
小道士二  
大公道號  
材價致工  
人販獨提  
門程詢一  
專工電號  
有延莊二  
備遠款四

**為妳**  
真美婚姻轉  
客譽廣優本港或海  
康手第第簡先友後婚  
優待來信或電委託  
③328091九龍彌敦道  
大樓五樓A座電梯  
午十時至下午八時。

**字 櫃**  
**鋼具品質**  
**國泰第一**  
5-231676  
5-722392

朝9晚9，假  
GRAND, ELOISA, S  
三千餘至萬餘元，貨色齊  
，歡迎舊換新，另有二首  
元。（五洲行）  
27號地下H 239392，237  
58號地下H 488138（三級）

**吉**  
 推草頭  
 8-65  
 5-62

票	亞
54276	台日曼尼
團1450	
團4990	
團1599	
ntiki Tour	






各大航空公司  
信用好

**康樂**

上週年

專售全球  
並舉辦酒店  
特價由\$240  
報名請到中環先施公  
查詢☎5-443

精 北京 7天 7月2

**選介紹** 江門、新會  
承中國旅行社、  
粵、名譽、加、

車戲院對面  
43068-0  
社照常辦公  
(丹) 七天豪  
如裕華園、牛車水

坡遊雲頂高原、黑  
假勝地，並有夜總  
值享受。

100